

# Haier

## Waschtrockner

HWD180-BD12LGNU1



Laden Sie  
die hOn Smart-  
Home-App herunter.



## Bedienungshandbuch

- Bitte lesen Sie dieses Handbuch vor dem Gebrauch sorgfältig durch
- Das Unternehmen behält sich das Recht vor, die Anweisungen zu interpretieren
- Bitte beziehen Sie sich auf das tatsächliche Produkt für das Aussehen des Produkts
- Bitte bewahren Sie das Handbuch nach der Lektüre ordnungsgemäß auf
- Im Falle von Produkttechnologie- oder Software-Upgrades wird keine weitere Mitteilung gemacht

## Vielen Dank für den Kauf eines Haier-Produkts.

Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät verwenden. Die Anleitung enthält wichtige Informationen, die Ihnen dabei helfen sollen, das Gerät optimal zu nutzen und eine sichere und ordnungsgemäße Installation, Verwendung und Wartung zu gewährleisten.

Bewahren Sie dieses Handbuch an einem geeigneten Ort auf, damit Sie jederzeit darin nachlesen können, wie Sie das Gerät sicher und ordnungsgemäß verwenden.

Wenn Sie das Gerät verkaufen, verschenken oder bei einem Umzug zurücklassen, geben Sie bitte auch dieses Handbuch weiter, damit sich der neue Besitzer mit dem Gerät und den Sicherheitshinweisen vertraut machen kann.

### Legende



Warnung - Wichtige Sicherheitsinformationen



Allgemeine Informationen und Tipps



Informationen zur Umwelt

### Entsorgung



Tragen Sie zum Schutz der Umwelt und der menschlichen Gesundheit bei. Geben Sie die Verpackungen in geeignete Behälter, um sie zu recyceln. Helfen Sie mit, Elektro- und Elektronikaltgeräte zu recyceln. Mit diesem Symbol gekennzeichnete Geräte dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Geben Sie das Produkt bei Ihrer örtlichen Recyclingstelle ab oder wenden Sie sich an Ihr Gemeindeamt.



### WARNUNG!

#### Es besteht Verletzungs- und Erstickungsgefahr!

Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz. Schneiden Sie das Netzkabel ab und entsorgen Sie es. Entfernen Sie die Türverriegelung, um zu verhindern, dass Kinder und Haustiere in das Gerät gelangen.

1- Sicherheitsinformationen .....	3
2- Beschreibung des Produkts .....	7
3- Installation .....	8
4- Dosierschublade .....	13
5- Programm und Funktion.....	16
6- hOn App.....	23
7- Pflegeprogrammdaten .....	26
8- Waschprogrammdaten .....	28
9- Trocknungsprogrammdaten .....	30
10- Täglicher Gebrauch .....	32
11- Umweltfreundliches Waschen .....	36
12- Pflege und Reinigung.....	37
13- Fehlersuche .....	40
14- Technische Daten.....	44

## Lesen Sie vor der Benutzung des Geräts die folgenden Sicherheitshinweise.



### **WARNUNG!**

#### **Vor der ersten Verwendung**

- ▶ Vergewissern Sie sich, dass es keine Transportschäden gibt.
- ▶ Stellen Sie sicher, dass alle Transportbolzen entfernt wurden.
- ▶ Entfernen Sie alle Verpackungen und bewahren Sie sie außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- ▶ Handhaben Sie das Gerät immer mit mindestens zwei Personen, da es schwer ist.

#### **Täglicher Gebrauch**

- ▶ Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelndem Wissen benutzt werden, wenn diese in die sichere Bedienung des Geräts eingewiesen wurden oder beaufsichtigt werden.
- ▶ Halten Sie Kinder unter 3 Jahren von dem Gerät fern, es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt.
- ▶ Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- ▶ Lassen Sie Kinder und Haustiere nicht in die Nähe des Geräts kommen, wenn die Tür geöffnet ist.
- ▶ Bewahren Sie Waschmittel außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- ▶ Ziehen Sie Reißverschlüsse auf, fixieren Sie lose Fäden und achten Sie auf kleine Gegenstände, um zu verhindern, dass sich die Wäsche verheddert. Verwenden Sie gegebenenfalls einen geeigneten Beutel oder ein Netz.
- ▶ Berühren oder verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Sie barfuß sind oder nasse oder feuchte Hände oder Füße haben.
- ▶ Decken Sie das Gerät während des Betriebs und danach nicht ab, damit die Feuchtigkeit oder Nässe verdampfen kann.
- ▶ Stellen Sie keine schweren Gegenstände, Wärme- oder Feuchtigkeitsquellen auf das Gerät.
- ▶ VERWENDEN oder lagern Sie keine brennbaren Wasch- oder Trockenreinigungsmittel in unmittelbarer Nähe des Geräts.
- ▶ VERWENDEN Sie keine brennbaren Sprays in unmittelbarer Nähe des Geräts.
- ▶ Waschen Sie keine mit Lösungsmitteln behandelten Kleidungsstücke im Gerät, ohne sie vorher an der Luft getrocknet zu haben.

**WARNUNG!****Täglicher Gebrauch**

- ▶ Ziehen Sie den Stecker nicht in Gegenwart von entflammenden Gasen heraus oder stecken Sie ihn in die Steckdose.
- ▶ Waschen Sie Schaumgummi oder schwammartige Materialien nicht heiß.
- ▶ Waschen Sie keine Wäsche, die mit Mehl verunreinigt ist.
- ▶ Öffnen Sie die Waschmittelschublade nicht während eines Waschvorgangs.
- ▶ Berühren Sie die Tür während des Waschvorgangs nicht, da sie heiß wird.
- ▶ Öffnen Sie die Tür nicht, wenn der Wasserstand sichtbar über dem Bullauge steht.
- ▶ Öffnen Sie die Tür nicht mit Gewalt. Die Tür ist mit einer Selbstverriegelung ausgestattet und öffnet sich kurz nach Beendigung des Waschvorgangs.
- ▶ Schalten Sie das Gerät nach jedem Waschprogramm und vor jeder Routinewartung aus und trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung, um Strom zu sparen und die Sicherheit zu gewährleisten.
- ▶ Halten Sie den Stecker und nicht das Kabel, wenn Sie den Netzstecker ziehen.
- ▶ Achten Sie darauf, dass der Raum trocken und gut belüftet ist. Die Umgebungstemperatur sollte zwischen 5 °C und 35 °C liegen.
- ▶ Decken Sie die Lüftungsöffnungen im Sockel nicht mit einem Teppich oder einem ähnlichen Gegenstand ab.
- ▶ Halten Sie den Bereich um das Gerät frei von Staub und Flusen.
- ▶ Vergewissern Sie sich, dass sich nur Wäsche im Gerät befindet und keine kleinen Tiere oder Kinder darin eingeschlossen sind, bevor Sie es einschalten.
- ▶ Trocknen Sie nur mit Wasser gewaschene Textilien.
- ▶ Achten Sie darauf, das Gerät nicht mit mehr als der zulässigen Nennlast zu beladen.
- ▶ Entfernen Sie alle Gegenstände wie Feuerzeuge und Streichhölzer aus den Taschen.
- ▶ Verwenden Sie Weichspüler oder ähnliche Produkte entsprechend den Angaben auf der Verpackung des Herstellers.
- ▶ Beachten Sie, dass der letzte Teil des Trockendurchgangs ohne Hitze erfolgt (Abkühlen). Dies geschieht, um sicherzustellen, dass die enthaltenen Kleidungsstücke eine Temperatur haben, die sie nicht beschädigt.
- ▶ Lassen Sie das Gerät während der Betriebszeit nicht für längere Zeit unbeaufsichtigt. Bei längerer Abwesenheit muss der Trockendurchgang durch Ausschalten des Geräts und Ziehen des Netzsteckers unterbrochen werden.
- ▶ Schalten Sie das Gerät erst aus, wenn der Trockendurchgang beendet ist, es sei denn, Sie nehmen die noch warmen Textilien heraus und verteilen sie so, dass die Hitze entweichen kann.



## **WARNUNG!**

### **Täglicher Gebrauch**

- ▶ Trocknen Sie folgende Gegenstände nicht im Gerät:
  - ▶ Gegenstände, die ungewaschen sind.
  - ▶ Gegenstände, die mit brennbaren Stoffen wie Speiseöl, Aceton, Alkohol, Benzin, Kerosin, Fleckenentferner, Terpentin, Wachs, Wachsentsferner oder anderen Chemikalien verunreinigt wurden. Die Dämpfe können einen Brand oder eine Explosion verursachen. Diese Artikel müssen immer zuerst von Hand in heißem Wasser mit extra viel Waschmittel gewaschen und dann an der Luft getrocknet werden, bevor sie im Gerät getrocknet werden können.
  - ▶ Gegenstände, die Polsterungen oder Füllungen enthalten (z. B. Kissen, Jacken), da die Füllung austreten kann und die Gefahr besteht, dass sie sich im Gerät entzündet.
  - ▶ Gegenstände, die einen großen Anteil an Gummi, Schaumgummi (Latexschaum) oder gummiähnliche Materialien enthalten, wie z. B. Badekappen, wasserdichte Textilien, gummierte Artikel sowie Kleidungsstücke und Kissen mit Schaumgummifüllung.
- ▶ Schalten Sie das Gerät nach jedem Trockenprogramm aus, um Strom zu sparen und aus Sicherheitsgründen.
- ▶ Dieses Gerät darf nicht über ein externes Gerät, wie z. B. eine Zeitschaltuhr, versorgt oder an einen Stromkreis angeschlossen werden, der regelmäßig von einem Versorgungsunternehmen ein- und ausgeschaltet wird.

### **Wartung/Reinigung**

- ▶ Stellen Sie sicher, dass Kinder beaufsichtigt werden, wenn sie Reinigungs- und Wartungsarbeiten durchführen.
- ▶ Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung, bevor Sie routinemäßige Wartungsarbeiten durchführen.
- ▶ Halten Sie den unteren Teil des Bullauges sauber und öffnen Sie die Tür und die Waschmittelschublade, wenn das Gerät nicht verwendet wird, um Gerüche zu vermeiden.
- ▶ Verwenden Sie zum Reinigen des Geräts kein Spritzwasser oder Dampf.
- ▶ Lassen Sie ein beschädigtes Netzkabel nur durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder ähnlich qualifizierte Personen ersetzen, um eine Gefahr zu vermeiden.
- ▶ Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Im Falle einer Reparatur wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst.

## Installation

- ▶ Stellen Sie sicher, dass es an einem Ort aufgestellt wird, an dem die Tür vollständig geöffnet werden kann. Stellen Sie das Gerät nicht hinter einer abschließbaren Tür, einer Schiebetür oder einer Tür mit Scharnieren auf der gegenüberliegenden Seite der Gerätetür auf, da dies ihre vollständige Öffnung einschränkt.
- ▶ Das Gerät sollte an einem gut belüfteten Ort aufgestellt werden. Stellen Sie sicher, dass es an einem Ort aufgestellt wird, an dem die Tür vollständig geöffnet werden kann.
- ▶ Stellen Sie das Gerät niemals im Freien, in einem Nassraum oder an einem Ort auf, an dem Wasser austreten kann, wie z. B. unter oder in der Nähe eines Waschbeckens. Im Falle eines Wasserschadens unterbrechen Sie die Stromzufuhr und lassen Sie das Gerät an der Luft trocknen.
- ▶ Installieren oder verwenden Sie das Gerät nur an einem Ort, an dem die Temperatur über 5 °C liegt.
- ▶ Stellen Sie das Gerät nicht direkt auf einen Teppich oder in die Nähe einer Wand oder eines Möbelstücks auf.
- ▶ Setzen Sie das Gerät keinem Frost, keiner Hitze, direkter Sonneneinstrahlung oder in der Nähe von Wärmequellen (z. B. Öfen, Heizungen) aus.
- ▶ Stellen Sie sicher, dass die elektrischen Angaben auf dem Typenschild mit der Stromversorgung übereinstimmen. Ist dies nicht der Fall, wenden Sie sich an einen Elektriker.
- ▶ Verwenden Sie keine Mehrfachstecker-Adapter und Verlängerungskabel.
- ▶ Achten Sie darauf, dass nur das mitgelieferte Elektrokabel und der Schlauchsatz verwendet werden.
- ▶ Achten Sie darauf, dass Sie das Stromkabel und den Stecker nicht beschädigen. Wenn das Stromkabel und der Stecker beschädigt sind, lassen Sie sie durch einen Elektriker ersetzen.
- ▶ Verwenden Sie für die Stromversorgung eine separate geerdete Steckdose, die nach der Installation leicht zugänglich ist. Das Gerät muss geerdet sein.  
**Besondere Erinnerung:** Das Netzkabel des Geräts ist mit einem 3-adrigen (geerdeten) Stecker ausgestattet, der in eine normale 3-adrige (geerdete) Steckdose passt. Schneiden Sie niemals den dritten Stift (Erdung) ab oder demontieren Sie ihn. Nach der Installation des Geräts muss der Stecker zugänglich sein.
- ▶ Vergewissern Sie sich, dass die Schlauchverbindungen und -anschlüsse fest sind und keine Leckagen aufweisen.

## Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Gerät ist nur für das Waschen von waschmaschinenfester Wäsche bestimmt. Befolgen Sie jederzeit die Anweisungen auf dem Etikett des jeweiligen Kleidungsstücks. Das Gerät ist ausschließlich für den häuslichen Gebrauch im Haus bestimmt. Es ist nicht für den kommerziellen oder industriellen Gebrauch bestimmt.

Änderungen oder Modifikationen am Gerät sind nicht erlaubt. Bei einer nicht bestimmungsgemäßen Verwendung können Gefahren und der Verlust aller Garantie- und Haftungsansprüche eintreten.

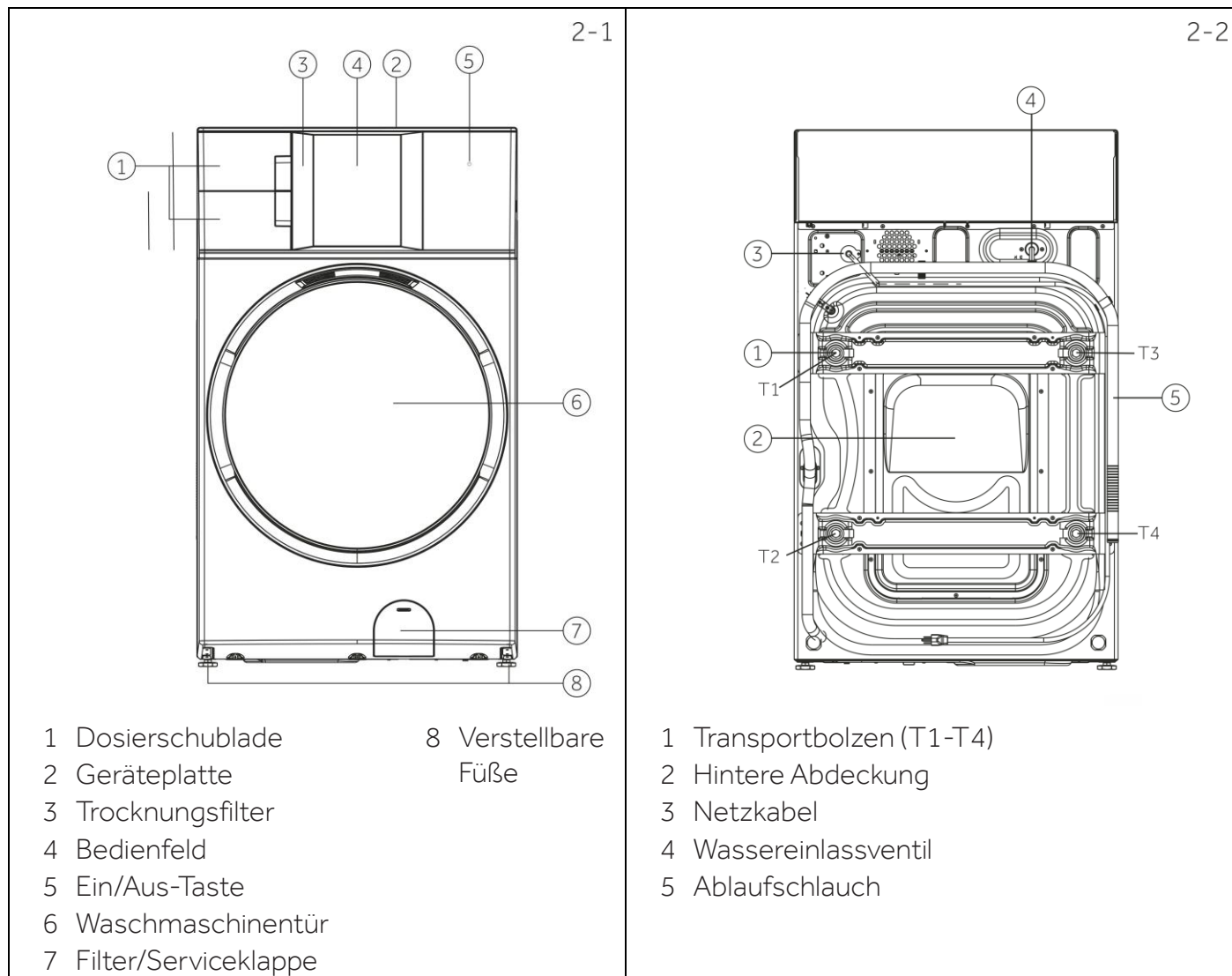
## **i Hinweis:**

Aufgrund von technischen Änderungen und unterschiedlichen Modellen können die Abbildungen in den folgenden Kapiteln von Ihrem Modell abweichen.

### 2.1 Abbildung des Geräts

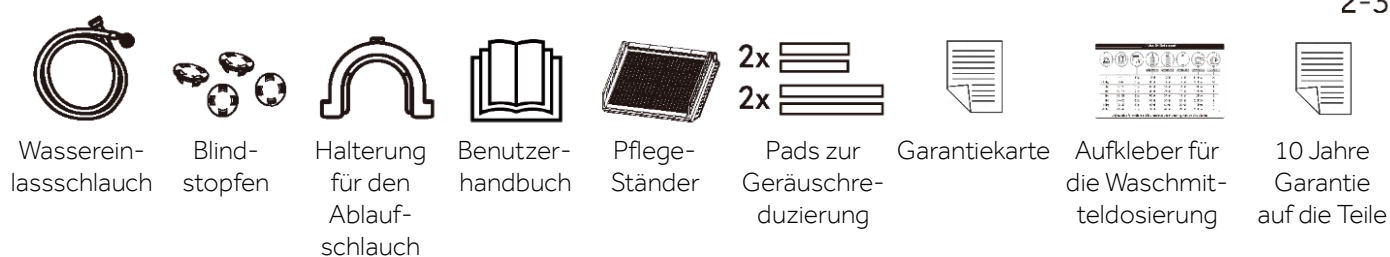
#### Vorderseite (Abb. 2-1):

#### Rückseite (Abb. 2-2):



### 2.2 Zubehör

Überprüfen Sie das Zubehör und die Literatur anhand dieser Liste (Abb. 2-3):





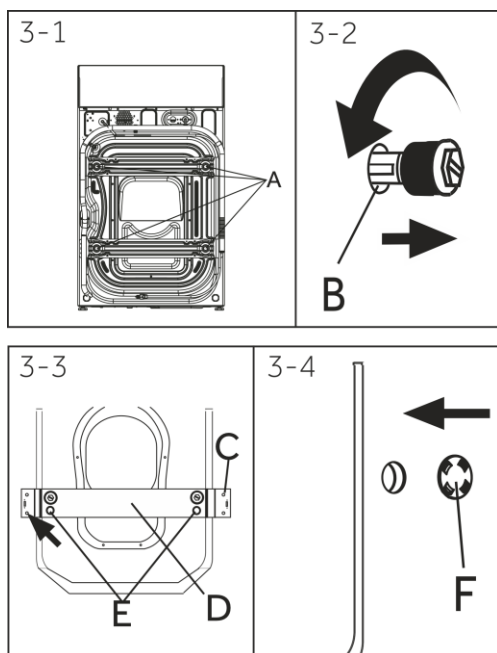
### 3.1 Vorbereitung

- ▶ Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung.
- ▶ Entfernen Sie das gesamte Verpackungsmaterial, einschließlich des Styroporbodens, und bewahren Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Beim Öffnen der Verpackung können Wassertropfen auf dem Plastikbeutel und dem Bullauge zu sehen sein. Dieses normale Phänomen ist das Ergebnis von Wassertests in der Fabrik.



#### Hinweis: Entsorgung der Verpackung

Bewahren Sie alle Verpackungsmaterialien außerhalb der Reichweite von Kindern auf und entsorgen Sie sie auf umweltfreundliche Weise.



### 3.2 Entfernen der Transportbolzen

Die Transportbolzen dienen zum Festklemmen von Antivibrationskomponenten im Inneren des Geräts während des Transports, um Schäden im Inneren zu vermeiden.

1. Entfernen Sie die 4 Transportbolzen (A) an der Rückseite und nehmen Sie die Kunststoffabstandshalter (B) an der Innenseite der Maschine heraus (Abb. 3-1 und 3-2).
2. Entfernen Sie die Schrauben der Verstärkungselemente (C), entfernen Sie dann die Verstärkungselemente (D) und nehmen Sie die Verpackungsstangen (E) an der Innenseite des Geräts heraus (Abb. 3-3).
3. Füllen Sie die verbleibenden Löcher mit Blindstopfen (F) (Abb. 3-4).



#### Hinweis:

Bewahren Sie die Transportbolzen zur späteren Verwendung an einem sicheren Ort auf. Wenn das Gerät bewegt werden soll, bringen Sie zunächst die Schrauben wieder an.

### 3.3 Transport des Geräts

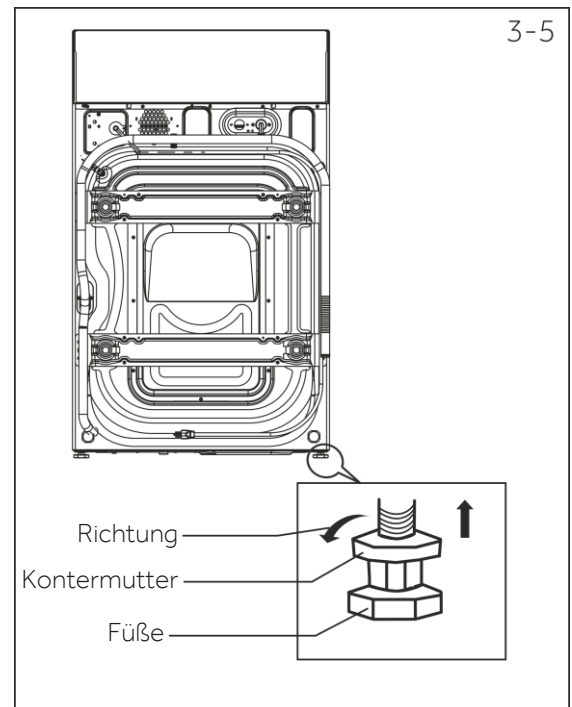
Wenn die Maschine an einen anderen Ort transportiert werden soll, bringen Sie die vor der Installation entfernten Transportbolzen wieder an, um Schäden zu vermeiden:

1. Entfernen Sie die Blindstopfen.
2. Entfernen Sie die hintere Abdeckung.
3. Setzen Sie die Abstandshalter aus Kunststoff und die Transportbolzen ein.
4. Ziehen Sie die Bolzen mit einem Schraubenschlüssel fest.
5. Bringen Sie die hintere Abdeckung wieder an.

## 3.4 Ausrichten des Geräts

Stellen Sie alle Füße ein (Abb. 3-5), um eine vollständig waagerechte Position zu erreichen. Dadurch werden Vibrationen und damit auch Geräusche während der Verwendung minimiert. Außerdem wird dadurch der Verschleiß verringert. Wir empfehlen, für die Einstellung eine Wasserwaage zu verwenden. Der Boden sollte so stabil und flach wie möglich sein.

1. Lösen Sie die Kontermutter mit einem Schraubenschlüssel.
2. Stellen Sie die Höhe durch Drehen des Fußes ein.
3. Ziehen Sie die Kontermutter gegen das Gehäuse fest.



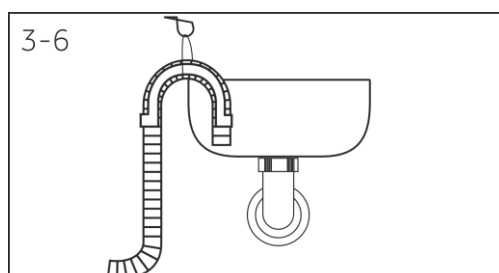
## 3.5 Abwasseranschluss

Befestigen Sie den Wasserablaufschlauch ordnungsgemäß an der Rohrleitung. Der Schlauch muss an einem Punkt eine Höhe von 80 bis 100 cm über dem Gerät erreichen! Lassen Sie den Ablaufschlauch möglichst immer an der Schelle an der Geräterückseite befestigt.



### WARNUNG!

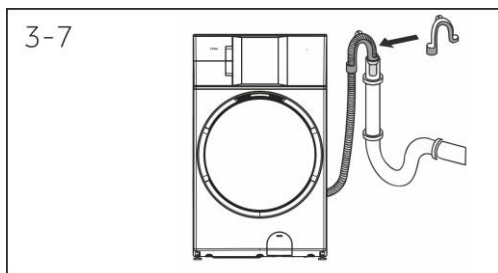
- ▶ Verwenden Sie für den Anschluss nur den mitgelieferten Schlauchsatz.
- ▶ Verwenden Sie niemals alte Schläuche wieder!
- ▶ Schließen Sie den Schlauch nur an die Kaltwasserversorgung an.
- ▶ Überprüfen Sie vor dem Anschluss, ob das Wasser sauber und klar ist.



Folgende Anschlüsse sind möglich:

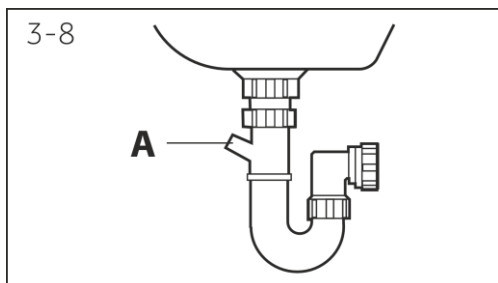
### 3.5.1 Ablaufschlauch zum Waschbecken

- ▶ Hängen Sie den Ablaufschlauch mit der U-Halterung über den Rand eines ausreichend großen Waschbeckens (Abb. 3-6).
- ▶ Sichern Sie die U-Halterung ausreichend gegen Verrutschen.



### 3.5.2 Ablaufschlauch zum Abwasseranschluss

- Der Innendurchmesser des Standrohrs mit Entlüftungsbohrung muss mindestens 40 mm betragen.
- Stecken Sie den Abflussschlauch ca. 80 mm in die Abwasserleitung.
- Bringen Sie die U-Halterung an und sichern Sie sie ausreichend (Abb. 3-7).



### 3.5.3 Anschluss des Ablaufschlauchs an das Waschbecken

- Die Verbindungsstelle muss oberhalb des Siphons liegen.
- Der Anschluss an den Stutzen wird in der Regel durch ein Pad (A) verschlossen. Dieses muss entfernt werden, um Funktionsstörungen zu vermeiden (Abb. 3-8).
- Sichern Sie den Ablaufschlauch mit einer Schelle.



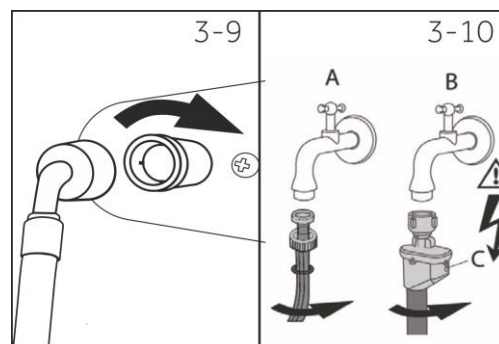
## VORSICHT!

- Der Ablaufschlauch darf nicht in Wasser getaucht werden und muss sicher befestigt und leakfrei sein. Wird der Ablaufschlauch auf den Boden gelegt oder befindet sich das Rohr in einer Höhe von weniger als 80 cm, wird das Wasser der Waschmaschine während des Befüllens kontinuierlich entleert (automatische Entleerung).
- Der Ablaufschlauch darf nicht verlängert werden. Wenden Sie sich bei Bedarf an den Kundendienst.

## 3.6 Frischwasseranschluss

Stellen Sie sicher, dass die Dichtungen eingesetzt sind.

1. Schließen Sie den Wasserzulaufschlauch mit dem abgewinkelten Ende an das Gerät an (Abb. 3-9). Ziehen Sie die Verschraubung von Hand an.
2. Das andere Ende wird an einen Wasserhahn mit einem 3/4"-Gewinde angeschlossen (Abb. 3-10).



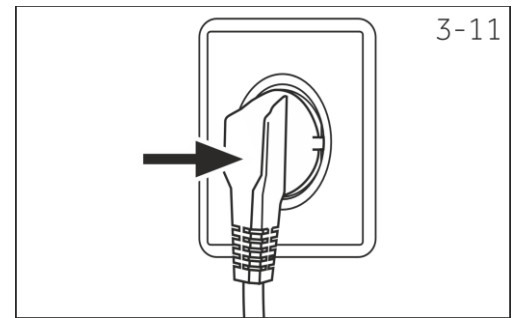
## Hinweis: Aqua-Stop-System

Einige Modelle sind mit einem Aqua-Stop-Zulaufschlauch (B) ausgestattet. Das Aqua-Stop-System schützt vor Wasserschäden, indem es bei einem undichten Schlauch automatisch die Frischwasserzufuhr unterbricht. Dies wird durch eine rote Markierung (C) angezeigt. Der Schlauch muss ausgetauscht werden.

## 3.7 Elektrischer Anschluss

Überprüfen Sie vor jedem Anschluss Folgendes:

- ▶ Die Stromversorgung, die Steckdose und die Sicherung müssen den Angaben auf dem Typenschild entsprechen.
- ▶ Die Steckdose ist geerdet und es dürfen keine Mehrfachstecker oder Verlängerungen verwendet werden.
- ▶ Der Netzstecker und die Steckdose entsprechen strikt den Angaben.



Stecken Sie den Stecker in die Steckdose (Abb. 3-11).

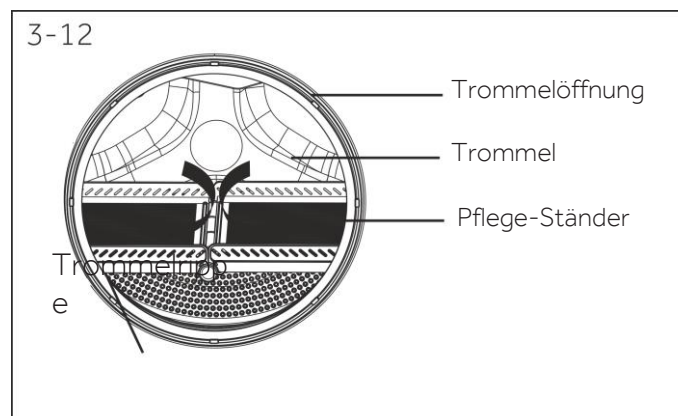


### WARNUNG!

- ▶ Stellen Sie immer sicher, dass alle Anschlüsse (Stromanschluss, Abfluss und Frischwasserschlauch) fest, trocken und leckfrei sind!
- ▶ Achten Sie darauf, dass diese Teile nicht gequetscht, geknickt oder verdreht werden.
- ▶ Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Kundendienst ersetzt werden (siehe Garantiekarte), um eine Gefahr zu vermeiden.

## 3.8 Einsetzen eines Pflege-Ständers

Der Pflege-Ständer wird hauptsächlich zum Trocknen und Pflegen von Wäsche verwendet, die nicht in der Trommel gewendet werden dürfen, um Schäden an empfindlichen Kleidungsstücken zu minimieren.



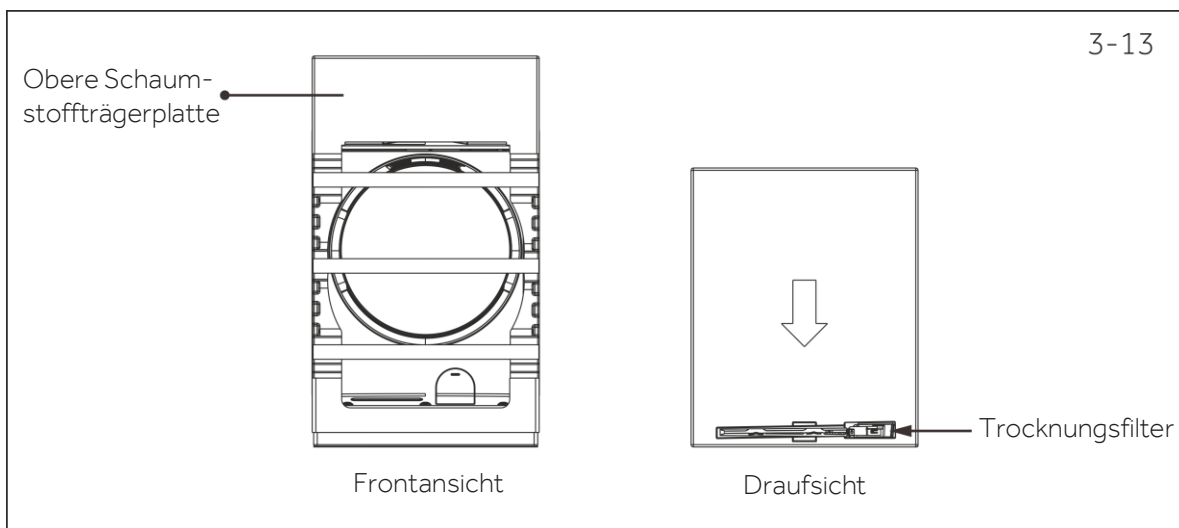
Methode zur Installation des Pflege-Ständers:

1. Falten Sie den Pflege-Ständer und legen Sie ihn zuerst in die Trommel.
2. Falten Sie den Pflege-Ständer dann auseinander und legen Sie ihn flach auf die Trommelrinne.

### **i Hinweis:**

- ▶ Wenn Sie den Pflege-Ständer zum Trocknen oder zur Pflege von Kleidung verwenden, dürfen Sie nur das Trocknungs- und Pflegeprogramm für den Ständer verwenden. Achten Sie darauf, das richtige Programm auszuwählen.
- ▶ Wenn das Gerät zum ersten Mal benutzt wird und für den täglichen Gebrauch, nehmen Sie bitte unbedingt den Pflege-Ständer heraus und bewahren Sie ihn separat auf. Die Verwendung ist nur erforderlich, wenn bestimmte Kleidungsstücke gepflegt werden müssen.
- ▶ Achten Sie beim Einsetzen des Ständers darauf, dass der Ständer richtig platziert wird, um Schäden an Rollen und Kleidung zu vermeiden.
- ▶ Bei Verwendung des Pflege-Ständers darf jeweils nur ein Kleidungsstücks getrocknet und gepflegt werden.
- ▶ Beim Trocknen und Pflegen von häufig benutzten Kleidungsstücken sollten Sie die Trocken-Halterung unbedingt entfernen: Wenn Sie die Trocken-Halterung verwenden, wählen Sie bitte ein spezielles Programm, um Schäden an der Maschine oder an der Kleidung zu vermeiden.

## 3.9 Anweisungen für die Anbringung des Trocknungsfilters nach der Auslieferung



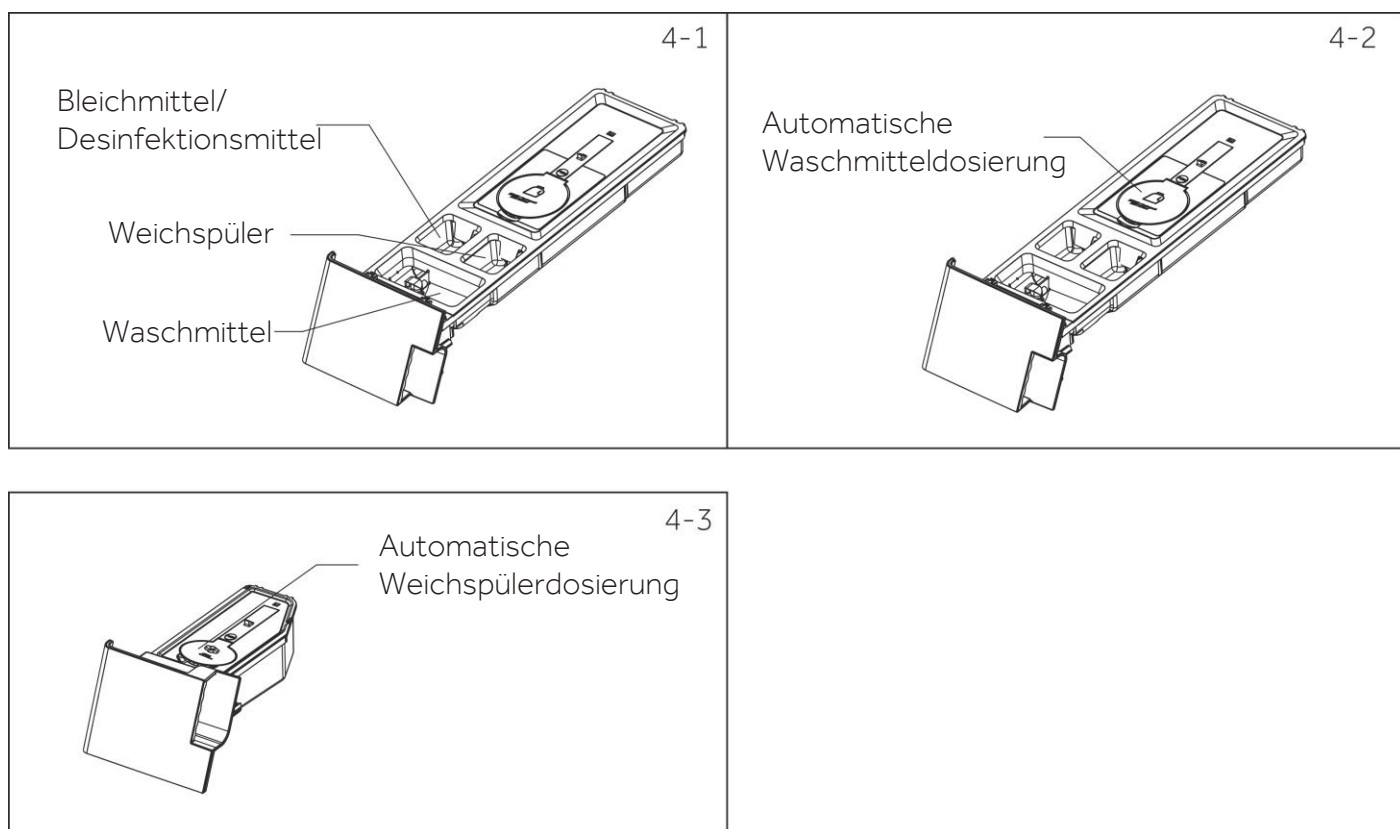
Dieses Produkt ist ein Kombigerät zum Waschen und Trocknen, das mit einem Trocknungsfilter ausgestattet ist. Bei der Herstellung der Maschine wurde der Trocknungsfilter auf dem oberen Teil der Verpackung angebracht. Wenn Sie nach dem Öffnen des Verpackungskartons die obere Sperrholzplatte entfernen, können Sie den Trocknungsfilter sehen. Nehmen Sie den Trocknungsfilter heraus und setzen Sie ihn in die Maschine ein.

### **i Hinweis:**

- ▶ Achten Sie beim Ausführen des Programms darauf, dass der Trocknungsfilter ordnungsgemäß installiert ist. Wenn der Trocknungsfilter während des Programms nicht korrekt installiert ist, wird ein Alarm ausgelöst.

## 4.1 Anleitung für die Dosierschublade

Dieser Waschtrockner ist mit zwei intelligenten Schubladen zur Dosierung des Waschmittels ausgestattet. Die obere Schublade ist mit einem Fach zur manuellen Dosierung ausgestattet, in das Waschmittel, Weichspüler, Bleichmittel und Desinfektionsmittel manuell eingefüllt werden können (Abb. 4-1). Gleichzeitig verfügt die obere Schublade auch über ein Fach zur automatischen Waschmittelausgabe (Abb. 4-2). Die untere Schublade ist nur für die automatische Dosierung des Weichspülers vorgesehen (Abb. 4-3). Für jeden Waschgang wird das Fach zur manuellen Dosierung mit Wasser durchgespült, unabhängig davon, ob die automatische Dosierung gewählt wird oder nicht. Wenn Sie also die automatische Dosierung für das Waschmittel oder den Weichspüler verwenden wollen, füllen Sie das Fach zur manuellen Dosierung nicht mit Waschmittel, Weichspüler oder anderen Lösungen.

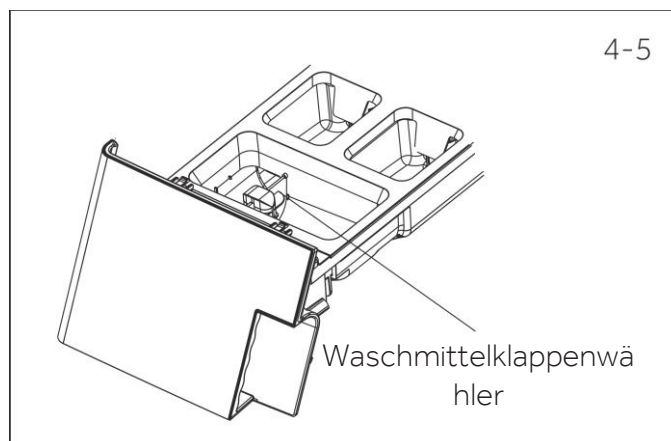


### Hinweis:

- ▶ Bei Verwendung des Fachs zur manuellen Dosierung. Ziehen Sie die obere Schublade langsam heraus, geben Sie Waschmittel oder nach Belieben eine andere Lösung ein und schließen Sie die obere Schublade langsam wieder. Wenn Sie die Schublade zu schnell schließen, kann das Waschmittel oder die Lösung überlaufen.
- ▶ Am Ende des Waschvorgangs können Sie sehen, dass sich Wasser in dem Fach zur manuellen Dosierung befindet. Dies ist das Ergebnis des Spülens/Entleerens und ist normal.

## 4.2 Manuelle Waschmitteldosierung

1. Waschmittelklappe zur Auswahl des Waschmittels, für Pulverwaschmittel nach oben, für Flüssigwaschmittel nach unten klappen (Abb. 4-4).
2. Bitte schätzen Sie die Menge des erforderlichen Waschmittels anhand der zu waschenden Menge. Die Waschmittelmenge muss je nach Wassertemperatur, Wasserhärte, Größe der Kleidung und Verschmutzungsgrad angepasst werden. Bitte geben Sie nicht zu viel Waschmittel hinein, da dies zu übermäßigem Schaum und Waschmittelrückständen auf der Kleidung führen und die Waschzeit verlängern kann.



## 4.3 Manuelle Dosierung des Weichspülers

Wenn Sie den Weichspüler manuell in das Fach geben müssen, schätzen Sie die Menge des Weichspülers anhand der Menge der zu waschenden Wäsche ab. Gießen Sie den Weichspüler in das Weichspüler-Fach. Gießen Sie den Weichspüler nicht direkt auf die Wäsche.

## 4.4 Manuelle Dosierung von Bleichmitteln/Desinfektionsmitteln

Das Fach für die manuelle Dosierung von Bleichmittel/Desinfektionsmittel kann jeweils nur eine Flüssigkeit aufnehmen. Wählen Sie je nach Bedarf Desinfektionsmittel oder Bleichmittel. Bitte schätzen Sie die erforderliche Menge des Bleichmittels oder Desinfektionsmittels anhand der zu waschenden Menge Wäsche.

## 4.5 Automatische Waschmitteldosierung

Wenn diese Funktion aktiviert ist, wird automatisch Waschmittel in den Behälter gefüllt, sodass Sie nicht bei jedem Waschgang Waschmittel nachfüllen müssen. Zur Einstellung der Konzentration und Dosierung der automatischen Waschmittelzufuhr wählen Sie im Dropdown-Menü „Einstellungen“ die Option „Waschmittel“ und stellen die Konzentration der automatischen Waschmittelzufuhr ein. Die Standardkonzentration ist „normal“ oder „konzentriert“. Wenn die Konzentration festgelegt ist, können Sie in den Dropdown-Einstellungen jeweils die vier Stufen „extrem niedrig“, „niedrig“, „mittel“ und „hoch“ auswählen. Die Standard-Einstellung der Waschmaschine ist „Normal – Mittel“. Sie kann je nach Bedarf angepasst werden. (Abb. 4-6)

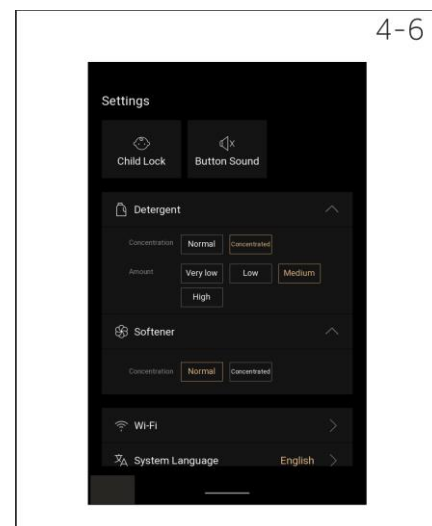


### Hinweis:

- Nicht alle Programme erlauben die Verwendung der automatischen Dosierung. Wenn die Auswahl Taste in einem Programm nicht verfügbar ist, unterstützt das Programm die automatische Dosierung nicht. Wenn bei diesen Verfahren Waschmittel hinzugefügt werden muss, kann es in das Fach zur manuellen Dosierung gegeben werden.
- Wenn die Raumtemperatur unter 15 °C liegt, erhöht sich die Viskosität des Waschmittels, und es wird empfohlen, die Waschmitteldosierung auf „normal – hoch“ einzustellen, um sicherzustellen, dass genügend Waschmittel in den Zylinder gefüllt wird.

## 4.6 Automatische Weichspülerdosierung

Wenn diese Funktion ausgewählt ist, wird der Weichspüler automatisch in die Trommel gefüllt, ohne dass der Weichspüler bei jedem Waschgang hinzugefügt werden muss. Stellen Sie die Konzentration der automatischen Dosierung des Weichspülers im Dropdown-Menü „Einstellungen“ ein. Wählen Sie dazu in der „Einstellungen“-Schnittstelle „Weichspüler“ aus, um die gewünschte Konzentration festzulegen. Die Konzentration kann normal oder konzentriert sein. Die Standard-Einstellung der Waschmaschine ist „Normal“. Sie kann je nach Bedarf angepasst werden (Abb. 4-6).

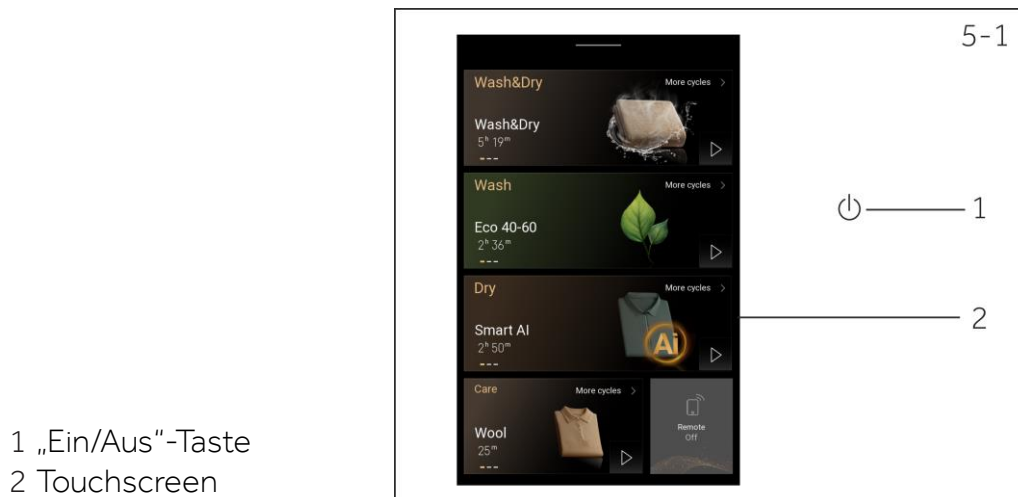


### Hinweis:

Nicht alle Programme erlauben die Verwendung der automatischen Dosierung. Wenn die Auswahl Taste in einem Programm nicht verfügbar ist, unterstützt das Programm die automatische Dosierung nicht. Wenn bei diesen Programmen Weichspüler hinzugefügt werden muss, kann dieser in das Fach zur manuellen Dosierung gegeben werden.



Dieses Produkt verfügt über eine vollständige Touch-Display-Steuerung. Die Auswahl und Einstellung von Wasch- und Trockenprogrammen kann durch Berühren des Displays vorgenommen werden.



- 1 „Ein/Aus“-Taste  
2 Touchscreen



### Hinweis:

Aussehen und Funktionen können variieren.

## 5.1 Einschalten



Drücken Sie die Ein/Aus-Taste (Abb. 5-2), um das Gerät einzuschalten. Nachdem das Startlogo auf dem Bildschirm angezeigt wurde, wird der Startbildschirm angezeigt. Drücken Sie erneut vorsichtig auf die Ein/Aus-Taste, um das Gerät auszuschalten.



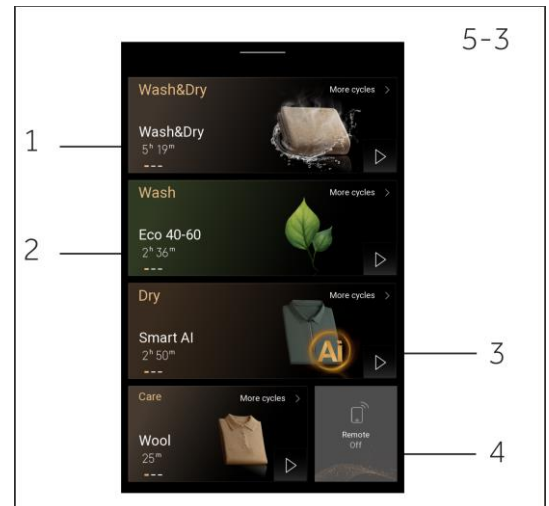
### Hinweis:

- ▶ Um dieses Gerät ein- oder auszuschalten, drücken Sie einfach nur die Ein/Aus-Taste. Sobald die Taste die Betätigung durch Drücken erkennt, wird das Gerät gestartet oder abgeschaltet.
- ▶ Schalten Sie das Gerät nicht durch Berühren der Ein/Aus-Taste ein oder aus. Dadurch wird das Gerät weder aktiviert noch deaktiviert.
- ▶ Drücken oder berühren Sie die Ein/Aus-Taste nicht über einen längeren Zeitraum. Dies kann dazu führen, dass die Maschine nicht mehr anspringt oder sich abschaltet.

## 5.2 Kleidungs-Modus

1. Wasch- und Trocknermodus
2. Waschmodus
3. Trocknermodus
4. Pflege-Modus

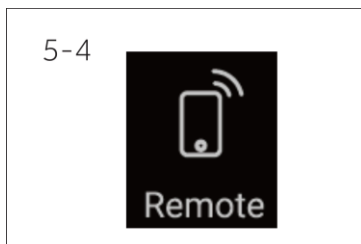
Auf der Startseite können Sie zwischen vier Modi wählen: Waschen und Trocknen, Waschen, Trocknen und Pflegen (Abb.5-3).



## 5.3 App-Bedienung

Mit der App-Bedienungsfunktion können Sie die Waschmaschine aus der Ferne bedienen. Um sie zu aktivieren, schalten Sie die App-Bedienung an Ihrem Gerät (Abb. 5-3) ein, rufen dann die hOn App auf Ihrem Smartphone auf und starten das gewünschte Waschprogramm. Wenn die Waschmaschine nach der Aktivierung der App-Bedienung keinen Vorgang ausführt, wird die App-Bedienung nach 24 Stunden automatisch deaktiviert. Wenn der Waschvorgang gestartet wird, schaltet sich diese Funktion nach Beendigung des Waschvorgangs automatisch ab.

## 5.4 Taste App-Bedienung

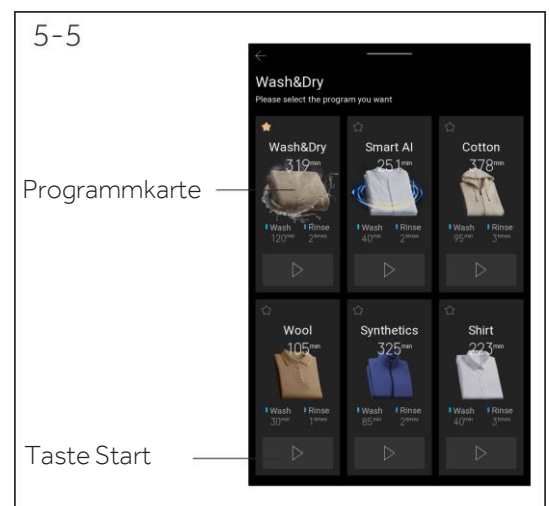


Drücken Sie kurz auf diese Taste, um die App-Bedienung des Geräts über die hOn-App zu aktivieren/deaktivieren (Abb. 5-4).

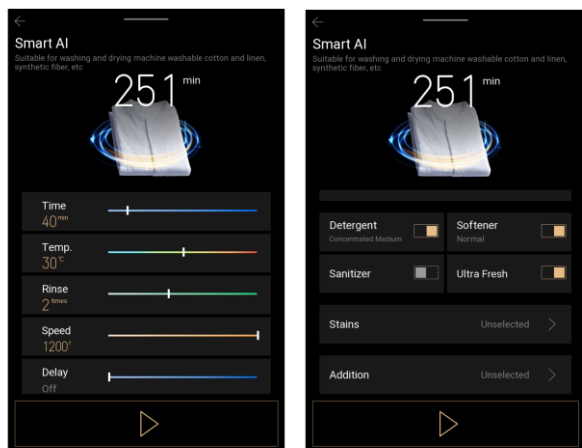
HINWEIS: Um den Kopplungsvorgang zu starten, folgen Sie bitte den Anweisungen in der App. Weitere Informationen finden Sie in Kapitel 6 „hOn-App“.

## 5.5 Auswahl des Programms

1. Entsprechend der täglichen Wäschepflege der Familie. Es gibt vierzehn Wasch- und Trockenprogramme im Wasch- und Trocknermodus. Im Waschmodus gibt es neunzehn Waschprogramme. Im Trocknermodus gibt es dreizehn Trockenprogramme. Im Pflege-Modus gibt es acht Pflegeprogramme.
2. Wenn Sie das gewünschte Programm gefunden haben, können Sie auf die Programmkarte klicken, um die Parameter einzustellen, oder Sie klicken auf die Schaltfläche „Start“, um das Programm zu starten (Abb. 5-5).



5-6



### 5.5.1 Einstellen der Parameter

Wählen Sie das Programm, um zur Oberfläche mit den Parameter-Einstellungen zu gelangen. Der Benutzer kann Waschzeit, Temperatur, Spülzeiten, Drehzahl und andere Parameter je nach Bedarf anpassen. Sie können auch spezielle Flecken-Programme, Zusatzfunktionen und andere Funktionen auswählen (Abb.5-6).



### Hinweis:

- ▶ Die in allen Anleitungen angegebenen Zeiten dienen nur als Referenz. Die erste Zeit nach der Auswahl des Programms ist die erwartete Zeit. Die Zeit wird während des Programms entsprechend der realen Bedingungen angepasst und aktualisiert. Maßgeblich ist die tatsächliche Laufzeit.
- ▶ Die einstellbaren Parameter variieren je nach Programm.

## 5.6 Flecken und Zusatzfunktionen

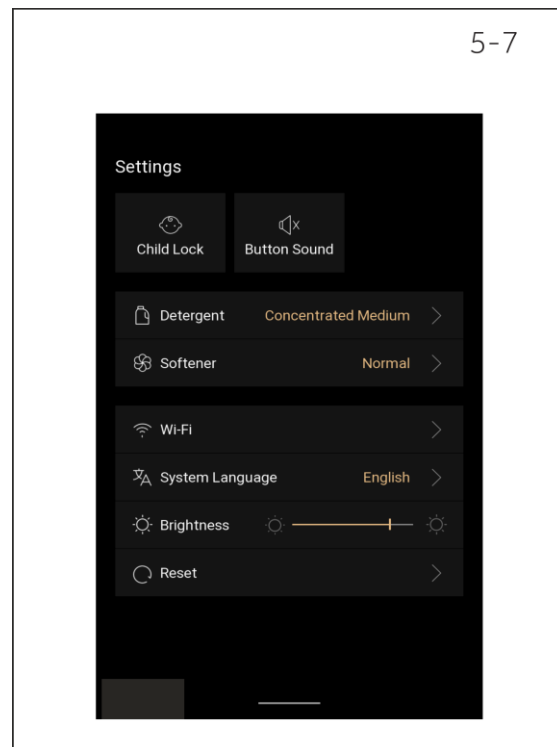
1. Flecken und Zusatzfunktionen sind nur in einigen Programmen verfügbar. Wenn Sie das Nachtprogramm wählen, geht die Maschine automatisch in den Schüttelmodus über, um Falten zu vermeiden, die durch die Ansammlung von Wäsche nach dem Waschvorgang verursacht werden. Die längste Dauer beträgt 12 Stunden. Sie können das Programm manuell oder nach dem Ende der Schwingungsbewegungen automatisch beenden, je nach Bedarf.

Flecken	Bedienungshandbuch	Zusätzlich	Bedienungshandbuch
<b>Obst</b>	Diese Funktion wird empfohlen, wenn sich Obstflecken auf der Wäsche befinden.	<b>Wasser Plus</b>	Erhöht den Wasserstand und die Wassermenge beim Waschen und Spülen.
<b>Wein</b>	Diese Funktion wird empfohlen, wenn Weinflecken auf der Wäsche vorhanden sind.	<b>Einweichen</b>	Erhöht die Einweichzeit, geeignet zum Waschen von schmutziger Kleidung.
<b>Gras</b>	Diese Funktion wird empfohlen, wenn Grasflecken auf der Wäsche vorhanden sind.	<b>Intensiv</b>	Erhöht die Waschzeit, geeignet für schmutzige Wäsche.
<b>Erde</b>	Diese Funktion wird empfohlen, wenn Erdflecken auf der Wäsche vorhanden sind.	<b>Energie Plus</b>	Energiesparend, geeignet zum Waschen von nicht zu schmutziger Wäsche.
Zusätzlich zu den oben genannten Möglichkeiten gibt es auch andere Optionen. Es wird empfohlen, je nach Art der Flecken auf der Kleidung verschiedene Fleckenfunktionen zu wählen.		<b>Nachtprogramm</b>	Energiesparend, geeignet zum Waschen von nicht zu schmutziger Wäsche.
		<b>Anti-Allergie</b>	Geeignet für neue Kleidung, Kinderkleidung.

## 5.7 Besondere Funktionen

### 5.7.1 Kindersicherung

1. Während der Benutzung der Waschmaschine kann die Einstellung von Kindersicherungen die Fehlbedienung durch Kinder und externe Eingriffe in das Waschmaschinenprogramm verhindern.
2. Aktivieren Sie auf dem Einstellungsbildschirm das Symbol für die Kindersicherung, um die Kindersicherungsfunktion zu aktivieren. Wenn der Bildschirm nach dem Start des Waschprogramms nicht betätigt wird, wird die Kindersicherung automatisch aktiviert, nachdem das Programm eine Minute lang gelaufen ist, und auf dem Display wird das Symbol für die Kindersicherung angezeigt (Abb. 5-7). (Nach der Aktivierung der Kindersicherungsfunktion ist diese erst nach dem Start des Programms aktiv.)
3. Nachdem die Kindersicherung aktiviert wurde, ist keine Änderung des Programms oder der Waschparameter auf dem Display mehr möglich. Wenn das Programm beendet ist, wird die Kindersicherung automatisch aufgehoben.
4. Wenn die Kindersicherung aktiviert ist, drücken Sie 3 Sekunden lang auf eine beliebige Stelle des Bildschirms, um die Kindersicherung aufzuheben.



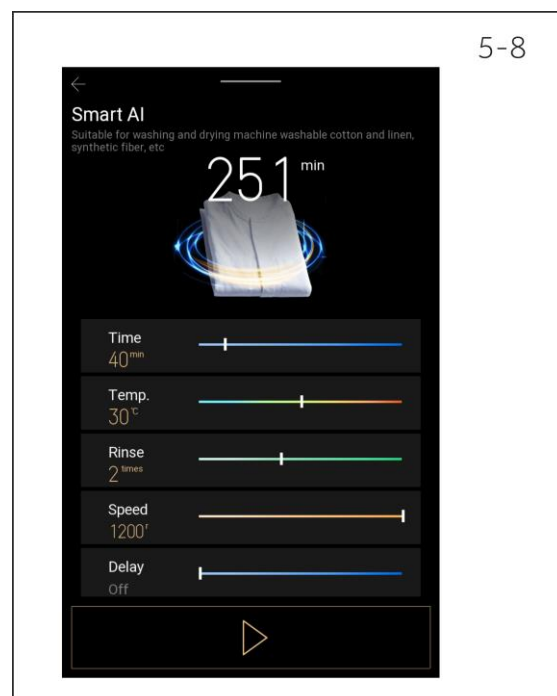
### 5.7.2 Tastenton

1. Bei diesem Produkt kann der Tastenton deaktiviert werden. Nachdem diese Funktion aktiviert wurde, wird der Tastenton ausgeschaltet, wenn der Benutzer das Gerät bedient. Wenn das Tastentonsymbol im Einstellungsbildschirm beleuchtet ist (Abb. 5-7), kann die Stummschaltung aktiviert werden. Berühren Sie das Symbol erneut, um den Tastenton einzuschalten.

## 5.8 Zeitvorwahl

Mit der Zeitvorwahlfunktion kann das Programmende des Waschvorgangs eingestellt werden. Nach der Einstellung wird angezeigt, wie viel Zeit bis zum Ende des Waschens verbleibt. Der Benutzer kann die Dauer des Waschvorgangs nach seinen Bedürfnissen anpassen.

1. Nachdem Sie die Parameter des Waschprogramms eingestellt haben und bevor Sie das Programm starten, berühren Sie die Option Zeitvorwahl, um die Zeitvorwahl einzustellen (Abb.5-8).
2. In der Option Zeitvorwahl stellen Sie die Zeit ein, indem Sie den Schieberegler nach links und rechts schieben. Das Wertintervall beträgt 0,5 Stunden, der maximale optionale Bereich ist 24 Stunden.
3. Wenn die Zeitvorwahl eingestellt ist, startet das Programm und der Countdown beginnt zu laufen.



**Hinweis:**

Das Programm endet zum per Zeitvorwahl eingestellten Zeitpunkt. Eine Zeitvorwahl, die kürzer ist als die Laufzeit des Programms, ist nicht möglich. Darüber hinaus wird die Zeitvorwahl nach einer Änderung des Programms oder der Parameter automatisch aufgehoben.

## 5.9 Innenbeleuchtung

Die Innenbeleuchtung der Waschmaschine funktioniert im Bereitschaftszustand, im Pausenzustand und im Endzustand, und man kann die Wäsche im Inneren der Maschine sehen. Wenn das Display während des Betriebs ausgeschaltet ist, können Sie auf eine beliebige Stelle des Displays tippen, um den Bildschirm zu beleuchten; dann geht auch die Innenbeleuchtung an. Der Bildschirm leuchtet automatisch auf, wenn das Radarmodul der Waschmaschine eine Person erkennt. Anschließend wird die Innenbeleuchtung eingeschaltet.

## 5.10 Luxuspflege

Dieses Produkt verfügt über die Luxuspflege-Funktion, die nur im Rahmen des Pflegeprogramms ausgewählt werden kann. Diese Funktion ermöglicht die Pflege der Tasche. Wenn Sie diese Funktion nutzen möchten, führen Sie bitte die folgenden Schritte aus:

1. Vorbereitung vor der Pflege: Nehmen Sie persönliche Gegenstände aus der Tasche, insbesondere Kosmetika, Schmuck, Lebensmittel, Parfüm, Feuerzeuge und andere brennbare Gegenstände, um Schäden oder Gefahren zu vermeiden.
2. Nehmen Sie den Pflege-Ständer, der mit den Accessoires geliefert wurde, zur Hand. Öffnen Sie den Ständer und legen Sie sie flach in die Trommel, legen Sie dann die Ledertasche vorsichtig auf den Ständer und beginnen Sie mit der Luxuspflege.
3. Um bessere Pflegeergebnisse zu erzielen, gibt es folgende Pflegeempfehlungen:
  - ▶ Verwenden Sie ein spezielles Pflegemittel, um die Ledertasche vor der Behandlung gründlich mit Feuchtigkeit zu versorgen.
  - ▶ Legen Sie die Tasche vor der Pflege in einen weichen Stoffbeutel.

**Hinweis:**

- ▶ Die Pflegeprogramme sind nicht für beschädigte oder alte Taschen geeignet.
- ▶ Bevor Sie mit der Luxuspflege beginnen, vergewissern Sie sich, dass die Tasche korrekt auf der Halterung liegt, damit sie nicht umkippt oder sich bewegt.
- ▶ Ledertaschen mit Metallreißverschlüssen und hängenden Accessoires sollten vollständig umhüllt werden, um Schäden durch Stöße zu vermeiden.
- ▶ Es wird empfohlen, lange Trageriemen und Trageriemen aus Metall vor der Pflege in die Tasche zu stecken.

## 5.11 Ultra Fresh

1. Einige Waschprogramme dieses Produkts verfügen über die Funktion „Ultra Fresh“, die, wenn sie aktiviert ist, am Ende des Waschvorgangs automatisch beginnt, wobei eine voreingestellte Höchstdauer von 12 Stunden gilt. Die Ultra Fresh-Funktion dient der Belüftung innerhalb und außerhalb der Trommel, beseitigt wirksam Gerüche, sorgt für frische Luft in der Trommel und verhindert Schimmelbildung. Die Ultra Fresh-Funktion wird auf dem Programmparameterbildschirm ein- oder ausgeschaltet.
2. Wenn Sie sich dafür entscheiden, die Wäsche zu entnehmen, erscheint nach dem Öffnen der Waschmaschine die Frage "Möchten Sie die Entfeuchtung fortsetzen?". Wenn Sie auf „Fortsetzen“ klicken (bitte entnehmen Sie Ihre Kleidung und schließen Sie die Tür, bevor Sie auf „Fortsetzen“ klicken), wird dieser Modus aktiviert und dauert 3 Stunden. Die Betriebszeit der Entfeuchtung wird auf der Benutzeroberfläche angezeigt. Wenn Sie Beenden wählen, wird der Programmauswahlbildschirm wieder angezeigt.

## 5.12 Bügelhilfe

1. Die Bügelhilfe ist eine Heipflgebehandlung, die 8–15 Minuten nach dem Waschen der Kleidung angewendet wird und für faltenfreie, weiche Kleidung sorgt. Kann in der Programmparameterschnittstelle ein- oder ausgeschaltet werden.
2. Bitte prüfen Sie vor der Verwendung das Pflegeetikett. Die Wäsche muss im Wäschetrockner trocknen und gebügelt werden können.
3. Die endgültige Waschwirkung der Kleidung hängt vom Material, dem Ausgangszustand, der Menge an Kleidung und dem Waschmittel ab, das in die Wäsche gegeben wird, und es gibt Unterschiede bei der effektiven Pflegewirkung.
4. Es wird empfohlen, bei der Auswahl der Bügelhilfe-Funktion je nach Art der Kleidung die entsprechende Menge an Weichspüler zu verwenden und die Wäschemenge pro Waschgang zu reduzieren, um bessere Pflegeergebnisse zu erzielen.
5. Bitte achten Sie auf dunkle Kleidung, die leicht ausbleichen und Flecken bekommen kann.
6. Geben Sie keine alten, sich auflösenden, beschädigten Kleidungsstücke zum Waschen in die Waschmaschine.
7. Nach Beendigung der Bügelhilfe nehmen Sie die Kleidung bitte rechtzeitig heraus, um neue Falten zu vermeiden, die durch das Stapeln der Kleidung entstehen.

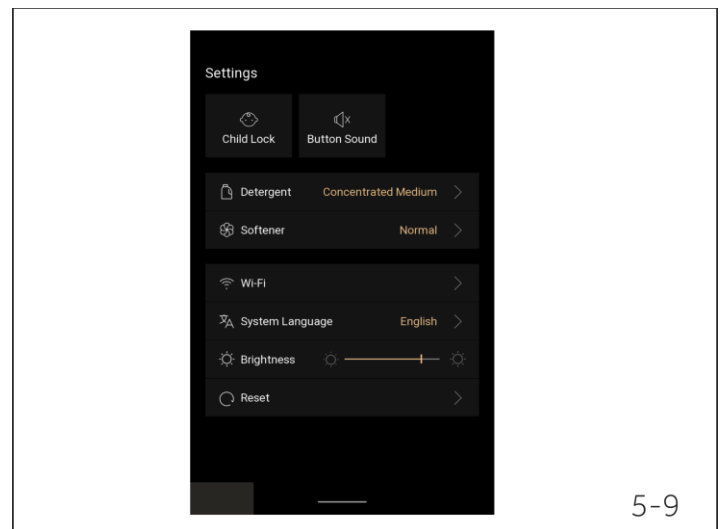
Programm		Geeignete Kleidung	Standard-Schalter	Referenzgewicht für die Pflege
Wasch-modus	Hemden	Hemden aus Baumwolle und Mischgewebe.	Öffnen	1–5 Hemden, weniger als 1,5 kg.
	Feinwäsche	Laken und Bezüge aus Baumwolle, Viskose, Tencel, Leinen und deren Mischungen.	Schließen	1–2 Laken oder Bezüge, weniger als 3 kg.

## 5.13 Trommelpflege

Mit dem Trommelpflegeprogramm werden die Innen- und Außentrommeln der Waschmaschine ohne Zugabe von Reinigungsmitteln gereinigt. Wenn Sie den Tankreiniger (Trommelreiniger) verwenden, wählen Sie bitte ein spezielles Reinigungsmittel, das für die Trommelwaschmaschine geeignet ist, und geben Sie keine Wäsche hinein. Um diese Funktion zu nutzen, wählen Sie das Trommelpflegeprogramm im Waschmodul.

### 5.14 Systemeinstellung

1. Klicken Sie auf das Symbol „—“ am oberen Bildschirmrand, um den Einstellungsbildschirm aufzurufen.
2. Sie können die folgenden Funktionen nutzen: Kindersicherung, Tastenton, WLAN, Systemsprache, Helligkeit, Reset, Waschmittel und Weichspüler (Abb.5-9).



## 6.1 Allgemeine Informationen

Dieses Gerät ist mit WLAN-Technologie für die App-Bedienung über die hOn-App ausgestattet.



### WARNUNG!

Befolgen Sie die in diesem Handbuch angegebenen Sicherheitsvorkehrungen auch bei der Verwendung des Geräts über die App. Die Befolgung dieser Anweisungen ist für eine sichere Verwendung unerlässlich.

## 6.2 Anforderungen

1. WLAN-Netzwerk: Es ist ein Router erforderlich, der sowohl mit 802.11b/g/n als auch mit dem 2,4 GHz-Band kompatibel ist. 5-GHz-Netzwerke und öffentliche Netzwerke werden nicht unterstützt. Der Netzwerkname (SSID) muss zwischen 1 und 31 Zeichen und das Passwort zwischen 8 und 64 Zeichen lang sein. Die Verschlüsselungsoptionen umfassen offen, WPA-PSK und WPA2-PSK.
2. Kompatible Geräte: Die App ist für Android-, iOS- und Huawei-Geräte verfügbar, sowohl für Tablets als auch für Smartphones.
3. Positionierung: Installieren Sie das Gerät in einem Bereich mit einem starken WLAN-Signal.

### Technische Merkmale WLAN:

- Frequenz: 2400 MHz – 2483,5 MHz
- Max. Leistung: +20 dBm
- Standard: IEEE802.11b/g/n und BLE V4.2

## 6.3 Download und Installation der hOn-App

Es gibt zwei Möglichkeiten, die hOn-App zu erhalten:

### 1. Über den App Store Ihres Smartphones

- Scannen Sie den QR-Code unten oder besuchen Sie [go.haier-europe.com/download-app](http://go.haier-europe.com/download-app).
- Folgen Sie zum Herunterladen und Installieren den Anweisungen auf Ihrem Gerät.



Die  App  
herunterladen






## 2. Direkt von Ihrem Gerät

### a. Erstes Einschalten:

1. Schalten Sie das Gerät ein.
2. Wählen Sie Ihre bevorzugte Sprache.
3. Auf dem Display wird ein QR-Code angezeigt: Scannen Sie den Code, um die hOn-App herunterzuladen.

### a. Anschließendes Einschalten:

1. Schalten Sie das Gerät ein.
2. Drücken Sie die Taste  auf dem Bedienfeld.
3. Auf dem Display erscheint ein QR-Code: Scannen Sie ihn, um die hOn-App herunterzuladen.



## Hinweis: Anmeldung

Die Erstellung eines Profils (Anmeldung) ist nur bei der erstmaligen Nutzung erforderlich oder wenn Ihr Konto gelöscht oder deaktiviert wurde. Für die anschließende Nutzung loggen Sie sich einfach mit Ihrer E-Mail-Adresse und Ihrem Passwort ein. Nutzen Sie den Demo-Modus in der App, um die WLAN-Funktionen zu erkunden.

## 6.4 Gerätekopplung




## Hinweis:

Das Heimnetzwerk muss auf 2,4 GHz eingestellt sein; 5-GHz-Netzwerke werden nicht unterstützt. Vergewissern Sie sich, dass Ihr Smartphone mit demselben 2,4-GHz-WLAN-Netzwerk verbunden ist, das Sie zur Konfiguration des Geräts verwenden möchten.

1. Öffnen Sie die hOn-App, erstellen Sie ein neues Profil (oder melden Sie sich an, wenn Sie bereits über ein Profil verfügen).
2. Tippen Sie auf „Gerät hinzufügen“ und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm Ihres Smartphones, um die Einrichtung abzuschließen.

## 6.5 App-Bedienung aktiviert

1. Stellen Sie sicher, dass der Router eingeschaltet und mit dem Internet verbunden ist.
2. Legen Sie die Wäsche ein und schließen Sie die Tür.
3. Schalten Sie das Gerät ein.
4. Drücken Sie kurz die Taste . Die Tür wird verriegelt.
5. Starten Sie das Programm über die App.

6. Die App-Bedienung kann auch während des Programms durch kurzes Drücken der Taste aktiviert werden.



### Hinweis: Ablauf der App-Bedienung

Sie können bis zu 24 Stunden nach Aktivierung der App-Bedienung einen Befehl von der App aus senden.

## 6.6 Deaktivierung der App-Bedienung

1. Während eines Programms können Sie die App-Bedienung durch kurzes Drücken der Taste deaktivieren; das Programm wird fortgesetzt. Sie können den Status des Programms in der App einsehen, jedoch keine Befehle senden (z. B. Stopp/Pause).
2. Wenn es die Sicherheitsbedingungen erlauben, kann die Tür geöffnet werden.
3. Um die Bedienung über die App wieder aufzunehmen, vergewissern Sie sich, dass die Tür geschlossen ist, und drücken Sie dann erneut kurz die Taste


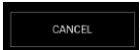


## 6.7 Programmende mit App-Bedienung

1. Bei Programmende wird die Tür entriegelt, und die App-Bedienung wird deaktiviert.
2. Nach 2 Minuten schaltet sich das Gerät automatisch aus.

## 6.8 Ausschalten des WLAN-Moduls und Löschen der Netzwerkanmeldeinformationen

Löschen der gespeicherten WLAN-Netzwerkinformationen und Ausschalten des WLAN-Moduls:

1. Vergewissern Sie sich, dass das Gerät eingeschaltet ist.
2. Öffnen Sie, ohne einen Zyklus zu starten, das Menü der Geräteeinstellungen.
3. Navigieren Sie zum Abschnitt WLAN und wählen Sie die Option zum Zurücksetzen der Wi-Fi-Anmeldedaten. Das System wird Sie auffordern, den Vorgang zu bestätigen.
4. Tippen Sie auf „“, um mit dem Zurücksetzen fortzufahren, oder auf „“, um den Vorgang abzubrechen.
5. Die gespeicherten Netzwerkinformationen werden gelöscht. Zum Beenden wählen Sie entweder ein anderes Waschprogramm oder schalten Sie das Gerät aus.
6. Um das Gerät wieder zu verbinden, entfernen Sie es aus der hOn-App und starten Sie einen neuen Kopplungsvorgang.



### Hinweis:

Wenden Sie dieses Verfahren nur an, wenn Sie beabsichtigen, das Gerät zu verkaufen.

Nummer	Programm	Empfohlene Kleidung	Pflegeempfehlungen
1	Wolle	Geeignet zur Staubentfernung, Geruchsbeseitigung, Pflege der Flauschigkeit und Verbesserung von Wolle.	1. Behalten Sie die Kleidung in ihrem natürlichen Zustand. 2. Für Erwachsenenbekleidung wird eine individuelle Pflege empfohlen. 3. Es wird empfohlen, nicht mehr als 5 Babykleidungsstücke gleichzeitig zu waschen. 4. Verwenden Sie nicht zu viele oder zu große Stoffe, insbesondere keine Seidenstoffe.
2	Hemden	Geeignet zur Knitterentfernung, Geruchsbeseitigung sowie zur Pflege und Verbesserung von Hemden aus Baumwolle und Mischgewebe.	
3	Anzug	Geeignet zur Staubentfernung, Milbenentfernung sowie zur Pflege und Verbesserung von Wolle und Mischgewebe.	
4	Sportkleidung	Geeignet zur Knitterentfernung, Geruchsbeseitigung sowie zur Pflege und Verbesserung von Sportbekleidung.	
5	Feinwäsche	Geeignet zur Staubentfernung, Knitterentfernung sowie zur Pflege und Verbesserung von Kleidungsstücken aus Seide.	
6	Babykleidung	Geeignet für die tägliche Pflege der Flauschigkeit sowie zur Milbenentfernung und Verbesserung von Babykleidung aus Baumwolle.	
7	Bettdecke	Geeignet zur Staubentfernung, Milbenentfernung, Pflege der Flauschigkeit und Verbesserung von Daunenjacken.	
8	XXL Waschladung	Geeignet zur Staubentfernung, Milbenentfernung und Pflege der Flauschigkeit und Verbesserung von großen Kleidungsstücken.	



### Hinweis:

- Die obigen Angaben dienen nur als Referenz. Aufgrund der Verbesserung und Aktualisierung des Produkts kann die Pflegezeit geändert werden. Bitte beziehen Sie sich auf das tatsächliche Produkt, und bitte achten Sie darauf, das entsprechende Verfahren anhand des Materials und des Waschetiketts der Kleidung für die exklusive Pflege zu wählen.



## Hinweis:

- ▶ Einige der Pflegeverfahren verfügen über eine Sprühfunktion, die zur Faltenpflege und zur Beseitigung unangenehmer Gerüche eingesetzt werden kann.
- ▶ Die Pflege von Kleidung ist nur möglich, wenn sie trocken ist. Wenn die Kleidung nass oder durchtränkt ist, bitten wir Sie, sie zuerst zu trocknen, bevor Sie mit der Pflege fortfahren. Wenn nasse Kleidung direkt gepflegt wird, besteht die Gefahr des Einlaufens und der Verformung.
- ▶ Vor der Pflege der Kleidung empfiehlt es sich, den Reißverschluss zu schließen und die Innenseite nach außen zu drehen.
- ▶ Bitte überprüfen Sie eventuelle Deko-Elemente vor der Pflege. Bei Vorhandensein von Schäden darf das Pflegeprogramm nicht durchgeführt werden.
- ▶ Wertvolle Kleidung aus Nerz sollte nicht häufig gepflegt werden.
- ▶ Bei besticktem Cheongsam, Brokat, Seidenmantel oder Seidenrock empfiehlt es sich, diese Kleidungsstücke zur Pflege in weichen Stoff zu wickeln.
- ▶ Wenn Zierschnallen, Metallverzierungen, Kunststoffnieten und andere Verzierungen auf der Oberfläche der Kleidung verwendet werden, sollten sie angemessen eingewickelt werden, um eine Beschädigung der Wand der Trommel zu vermeiden.
- ▶ Bei Kleidungsstücken mit Klebefutter, Verzierungen (PU-Besatz, Diamanten, Spangen, Verschlüsse, Metallverzierungen, Plattierungen, Anhänger usw.), Klebstoffen und hochwertigen Metallen bitte sorgfältig prüfen, ob sie zur Pflege geeignet sind. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wenden Sie sich bitte an einen Fachmann.
- ▶ Manche Kleidungsstücke fühlen sich nach der Pflege leicht feucht an. Bitte falten Sie sie auseinander und lassen Sie sie eine Weile trocknen.
- ▶ Bei einigen Sprühpflegemaßnahmen kann es vorkommen, dass ein paar Wassertropfen vom Fenster abtropfen; das ist ein normales Phänomen.
- ▶ Es wird empfohlen, den Beutel während der Pflege zu füllen, um die Pflegewirkung zu verbessern.

Nummer	Programm	Empfohlene Kleidung	Waschmodus	
			Ob gültig oder nicht	Maximale Kapazität
1	Eco 40-60	Energiesparprogramm für Baumwolle.	✓	18 kg
2	Smart AI	Geeignet zum Waschen von maschinenwaschbaren Baumwoll- und Leinenstoffen, Synthetikfasern usw.	✓	18 kg
3	Baumwolle	Geeignet zum Waschen von maschinenwaschbaren Baumwoll- und Leinenstoffen usw.	✓	18 kg
4	Baumwolle 20 °C	Geeignet zum Waschen von maschinenwaschbaren Baumwoll- und Leinenstoffen usw. bei 20°C	✓	5 kg
5	Wolle	Geeignet zum Waschen von maschinenwaschbarer Wollkleidung.	✓	3 kg
6	Synthetik	Geeignet zum Waschen von maschinenwaschbaren Synthetikfasern.	✓	10 kg
7	Hemden	Geeignet zum Waschen von maschinenwaschbaren Hemden.	✓	7 kg
8	Mischgewebe	Geeignet zum Waschen von Baumwolle, Leinen, Synthetikfasern usw. im gemischten Waschgang	✓	18 kg
9	Sportkleidung	Geeignet zum Waschen von maschinenwaschbarer Sportbekleidung.	✓	4 kg
10	Feinwäsche	Geeignet zum Waschen von maschinenwaschbarer leichter und empfindlicher Kleidung.	✓	3 kg
11	Anti-Allergie	Geeignet zum gründlichen Waschen von Kleidung von Menschen mit spezieller Konstitution, was hilft, die Auswirkungen von allergischen Faktoren zu reduzieren.	✓	5 kg
12	Schnell 15 Min.	Geeignet zum Waschen von maschinenwaschbarer, nicht zu stark verschmutzter Baumwoll- und Leinenkleidung.	✓	2 kg
13	Schnell 39 Min.	Geeignet zum Waschen von maschinenwaschbarer, nicht zu stark verschmutzter Baumwoll- und Leinenkleidung.	✓	5 kg
14	Babykleidung	Geeignet zum Waschen von maschinenwaschbarer Kinderkleidung.	✓	7 kg
15	Jeans	Geeignet zum Waschen von maschinenwaschbaren Jeans usw.	✓	5 kg
16	Bettdecke	Geeignet zum Waschen von maschinenwaschbaren Daunenjacken.	✓	5 kg
17	Schleudern	Nur maschinenwaschbare Wäsche schleudern.	✓	18 kg
18	Trommelreinigung	Geeignet für die Reinigung der Waschmaschinentrommel ohne Wäsche. Waschmittel ist nicht erforderlich.	✓	0 kg
19	XXL Waschlading	Geeignet zum Waschen von maschinenwaschbaren großen Kleidungsstücken.	✓	7 kg



### Hinweis:

- Die im Schnellwaschprogramm angegebene Zeit beinhaltet nicht die Zeit für das Trocknen der Wäsche. Wenn Sie mit dem Schnellwaschprogramm waschen, verwenden Sie bitte nicht zu viel Waschmittel und Weichspüler, damit die Wäsche trotz Schaum sauber bleibt.



## Hinweis:

- ▶ Wenn das Display während des Betriebs der Waschmaschine weiterhin von statischer Hochspannung beeinflusst wird, kann das Display automatisch neu starten und das vor dem Neustart laufende Programm fortsetzen lassen, ohne den normalen Waschvorgang zu beeinträchtigen.
- ▶ Nach Beendigung des Programms wischen Sie bitte Flecken und Schaum um das Fenster herum mit einem feuchten Tuch ab, um das Fenster sauber zu halten.
- ▶ Kleine Kleidungsstücke haften leicht an der Wand, wenn sie trocken sind; vergessen Sie daher nicht, sie beim Öffnen aus der Maschine zu nehmen.

Nummer	Programm	Empfohlene Kleidung	Wirksamkeit der Verfahren in verschiedenen Modi			
			Wasch- und Trockenmodus		Trocknermodus	
			Ob gültig oder nicht	Maximale Kapazität	Ob gültig oder nicht	Maximale Kapazität
1	Waschen und Trocknen	Energiesparprogramm.	✓	11 kg	×	×
2	Smart AI	Geeignet zum Waschen und Trocknen von maschinenwaschbaren Baumwoll- und Leinenstoffen, Synthetikfasern usw.	✓	11 kg	✓	11 kg
3	Baumwolle	Geeignet zum Waschen und Trocknen von maschinenwaschbaren Baumwoll- und Leinenstoffen usw.	✓	11 kg	✓	11 kg
4	Wolle	Geeignet zum Waschen und Trocknen von maschinenwaschbarer Wollkleidung.	✓	2 kg	✓	2 kg
5	Synthetik	Geeignet für Waschen und Trocknen von maschinenwaschbaren Synthetikfasern.	✓	3 kg	✓	3 kg
6	Hemden	Geeignet zum Waschen und Trocknen von maschinenwaschbaren Hemden.	✓	6 KG	✓	6 KG
7	Sportkleidung	Geeignet zum Waschen und Trocknen von maschinenwaschbarer Sportbekleidung.	✓	3 kg	✓	3 kg
8	Feinwäsche	Geeignet zum Waschen und Trocknen von maschinenwaschbarer leichter und empfindlicher Kleidung.	✓	3 kg	✓	3 kg
9	Schnell 59 Min.	Geeignet zum schnellen Waschen und Trocknen von maschinenwaschbaren Baumwoll- und Leinenstoffen, Synthetikfasern usw.	✓	1 kg	×	×
10	Babykleidung	Geeignet zum Waschen und Trocknen von maschinenwaschbarer Kinderkleidung.	✓	6 KG	✓	6 KG
11	Anti-Allergie	Geeignet zum gründlichen Waschen von Kleidung von Menschen mit spezieller Konstitution, was hilft, die Auswirkungen von allergischen Faktoren zu reduzieren.	✓	5 kg	×	×
12	Bettdecke	Geeignet zum Waschen und Trocknen von maschinenwaschbaren Daunenhüllen.	✓	3 kg	✓	3 kg
13	XXL Waschlade	Geeignet zum Waschen und Trocknen von maschinenwaschbaren großen Kleidungsstücken.	✓	6 KG	✓	6 KG
14	Spülen+ Trocknen	Maschinenwaschbare Kleidung spülen, schleudern und trocknen.	✓	11 kg	×	×
15	Handtücher	Es eignet sich für maschinenwaschbare Handtücher, Badetücher usw.	×	×	✓	3 kg
16	Schnell 40 Min.	Geeignet zum schnellen Trocknen von maschinenwaschbaren Baumwoll- und Leinenstoffen, Synthetikfasern usw.	×	×	✓	1 kg
17	Trocknen auf dem Trockengestell	Geeignet für Kleidung, die auf dem Wäscheständer getrocknet werden muss.	×	×	✓	Ein Artikel



## Hinweis:

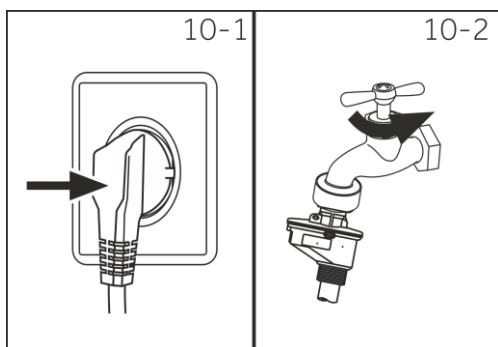
- ▶ Die Trocknungs- oder Waschzeit der Wäsche wird automatisch entsprechend den folgenden Faktoren angepasst:  
a. Art der Kleidung b. Menge der Kleidung c. Trocknungsgrad d. Umgebungstemperatur



## Hinweis:

- ▶ Bevor Sie Ihre Kleidung waschen oder trocknen, lesen Sie bitte das Pflegeetikett sorgfältig durch und wählen Sie die geeignete Trockenmethode sowie das richtige Verfahren. Überschreiten Sie nicht die im Programm angegebene Höchstmenge an Kleidung.
- ▶ Daunenbekleidung ist wasserdicht beschichtet, Feuchtigkeit kann kaum entweichen, und sie lässt sich nicht automatisch trocknen. Es wird empfohlen, Daunenbekleidung nach einiger Trockenzeit innen und außen (einschließlich der Ärmel) umzudrehen und einige Zeit weiter zu trocknen.
- ▶ Beim Trocknen von großen Teilen (Laken, Decken) kann es aufgrund der hohen Last zu Klumpenbildung, Zusammenrollen oder örtlicher Trocknung kommen, was ein normales Phänomen darstellt. Es wird empfohlen, die Ladung beim Trocknen so weit wie möglich zu verteilen und durch regelmäßige Trocknungsmaßnahmen zu ergänzen, um bessere Ergebnisse zu erzielen.
- ▶ Achten Sie beim Trocknen von Daunenjacken darauf, dass sie vollständig getrocknet sind. Es wird empfohlen, die Jacke zum Trocknen auf links zu drehen. Nach dem Trocknen können sich an einigen Stellen Verklumpungen der Daunen bilden. Klopfen Sie diese Stellen manuell auf und wählen Sie dann das Daunenpflegeprogramm, damit die Daunen wieder schön locker werden.
- ▶ Kleine Kleidungsstücke bleiben leicht an der Wand kleben, wenn sie trocken sind. Wenn beim Trocknen von kleinen Kleidungsstücken die Kleidung an der Wand kleben bleibt, schütteln Sie die Kleidung bitte rechtzeitig, um den gewünschten Trocknungseffekt zu erzielen.
- ▶ Warme Textilien fühlen sich feuchter an als Textilien bei Raumtemperatur, daher sollten Sie die Kleidung nicht zu stark trocknen.
- ▶ Kleidungsstücke mit sehr unterschiedlicher Dicke und Farbe sollten möglichst getrennt getrocknet oder gewaschen werden, um die Kleidung zu pflegen.





### 10.1 Stromversorgung

Schließen Sie die Waschmaschine an das Stromnetz an (220-240 V~/50 Hz; Abb. 10-1). Bitte beachten Sie auch den Abschnitt INSTALLATION.

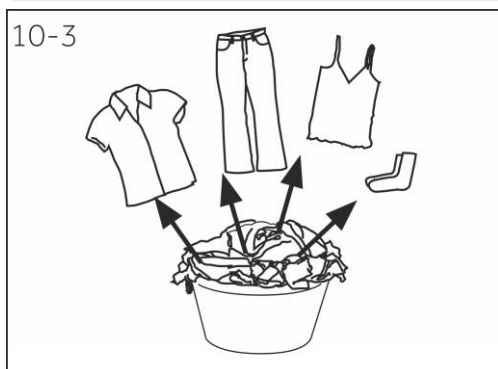
### 10.2 Wasseranschluss

- ▶ Überprüfen Sie vor dem Anschließen die Sauberkeit und Klarheit des Wasserzulaufs.
- ▶ Drehen Sie den Hahn auf (Abb. 10-2).



### Hinweis: Dichtigkeit

Überprüfen Sie vor der Verwendung der Waschmaschine durch Aufdrehen des Wasserhahns, ob die Verbindungen zwischen dem Wasserhahn und dem Zulaufschlauch dicht sind.



### 10.3 Wäsche vorbereiten





























- ▶ Sortieren Sie die Kleidung nach Stoff (Baumwolle, Synthetik, Wolle oder Seide) und Verschmutzungsgrad (Abb. 10-3). Achten Sie auf die Pflegekennzeichnung auf den Wäscheetiketten.
- ▶ Trennen Sie weiße Kleidung von Buntwäsche. Waschen Sie Buntwäsche zuerst mit der Hand, um zu überprüfen, ob sie ausbleicht oder verfärbt.
- ▶ Leeren Sie die Taschen (Schlüssel, Münzen usw.) und entfernen Sie härtere Schmuckgegenstände (z. B. Broschen).
- ▶ Kleidungsstücke ohne Saum, Feinwäsche und feingewebte Textilien wie z. B. feine Vorhänge sollten zur Pflege dieser empfindlichen Wäsche in einen Wäschebeutel gesteckt werden (besser wäre eine Hand- oder Trockenreinigung).
- ▶ Schließen Sie Reißverschlüsse, Klettverschlüsse und Haken, und achten Sie darauf, dass die Knöpfe fest angenäht sind.
- ▶ Legen Sie empfindliche Teile wie Wäsche ohne festen Saum, feine Unterwäsche (Dessous) und Kleinteile wie Socken, Gürtel, BHs usw. in einen Wäschebeutel.
- ▶ Falten Sie große Stoffstücke wie Bettlaken, Tagesdecken usw. auseinander.
- ▶ Drehen Sie Jeans und bedruckte, verzierte oder farbbintensive Textilien auf links; waschen Sie sie ggf. separat.



### VORSICHT!

Nichttextile sowie kleine, lose oder scharfkantige Gegenstände können zu Fehlfunktionen und Schäden an Kleidung und Gerät führen.

## Pflegeetabelle

Waschen		
 Waschbar bei max. 95 °C im Normalwaschgang	 Waschbar bei max. 60 °C im Normalwaschgang	 Waschbar bei max. 60 °C im Schonwaschgang
 Waschbar bei max. 40 °C im Normalwaschgang	 Waschbar bei max. 40 °C im Schonwaschgang	 Waschbar bei max. 40 °C im Schonwaschgang für sehr Feines
 Waschbar bei max. 30 °C im Normalwaschgang	 Waschbar bei max. 30 °C im Schonwaschgang	 Waschbar bei max. 30 °C im Schonwaschgang für sehr Feines
 Handwäsche bei max. 40 °C	 Nicht waschen	
Bleichen		
 Jedes Bleichverfahren erlaubt	 Nur sauerstoff-/chlorfrei	 Nicht bleichen
Trocknen		
 Trocknen im Wäschetrockner bei normaler Temperatur möglich	 Trocknen im Wäschetrockner bei niedrigerer Temperatur möglich	 Nicht trocknergeeignet
 Trocknen auf der Wäscheleine	 Liegend Trocknen	
Bügeln		
 Bügeln bei einer Höchsttemperatur von max. 200°C	 Bügeln bei mittlerer Temperatur von max. 150°C	 Bügeln bei niedriger Temperatur von max. 110°C; ohne Dampf (Dampfbügeln kann irreversible Schäden verursachen)
 Nicht bügeln		
Professionelle Textilpflege		
 Chemische Reinigung mit Tetrachlorethen	 Chemische Reinigung mit Kohlenwasserstoffen	 Nicht chemisch reinigen
 Professionelle Nassreinigung	 Nicht professionell nass reinigen	

## 10.4 Beladen des Geräts

- ▶ Legen Sie die Wäsche Stück für Stück ein.
- ▶ Überladen Sie die Maschine nicht. Beachten Sie die unterschiedliche maximale Beladung je nach Programm! Faustregel für die maximale Ladung: Halten Sie einen Abstand von zehn Zentimetern zwischen der Ladung und der Oberseite der Trommel ein.
- ▶ Schließen Sie die Tür vorsichtig. Achten Sie darauf, dass keine Wäschestücke eingeklemmt werden.

## 10.5 Auswahl des Waschmittels

- ▶ Die Waschwirkung und die Waschleistung werden durch die Qualität des verwendeten Waschmittels bestimmt.
- ▶ Verwenden Sie nur für die Maschinenwäsche zugelassene Waschmittel.
- ▶ Verwenden Sie bei Bedarf spezielle Waschmittel, z. B. für synthetische und Wollstoffe.
- ▶ Beachten Sie stets die Empfehlungen des Waschmittelherstellers.
- ▶ Verwenden Sie keine chemischen Reinigungsmittel wie Trichlorethylen und ähnliche Produkte.

Wir empfehlen die Verwendung von:

- ▶ Waschpulver: bei 20 °C bis 90 °C\* (beste Verwendung: bei 40–60 °C)
- ▶ Farbwaschmittel: bei 20 °C bis 60 °C (beste Verwendung: bei 30–60 °C)
- ▶ Woll-/Feinwaschmittel: bei 20 °C bis 30 °C (beste Verwendung: bei 20–30 °C)

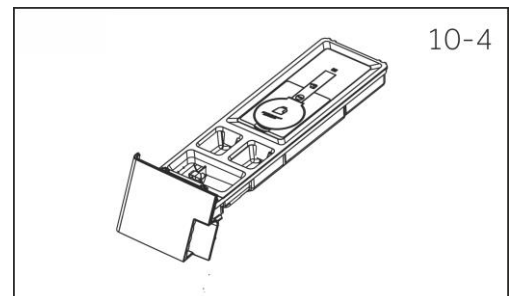
\* Wählen Sie die Waschtemperatur 90°C nur für besondere hygienische Anforderungen.

\* Wenn Sie eine Wassertemperatur von 60°C oder mehr wählen, empfehlen wir Ihnen, weniger Waschmittel zu verwenden. Bitte verwenden Sie ein spezielles Desinfektionsmittel, das für Baumwoll- oder Synthetiktücher geeignet ist.

\* Es ist besser, weniger oder schaumfreies Waschmittelpulver zu verwenden.

## 10.6 Hinzufügen von Waschmittel

1. Schieben Sie die Waschmittelschublade heraus.
2. Geben Sie die benötigten Waschmittel in die entsprechenden Fächer (Abb. 10-4).
3. Schieben Sie die Schublade vorsichtig zurück.



### Hinweis:

- ▶ Entfernen Sie Waschmittelreste vor dem nächsten Waschgang aus der Waschmittelschublade.
- ▶ Verwenden Sie nicht zu viel Waschmittel oder Weichspüler.
- ▶ Bitte beachten Sie die Anweisungen auf der Verpackung des Waschmittels.
- ▶ Füllen Sie das Waschmittel immer erst kurz vor Beginn des Waschvorgangs ein.
- ▶ Konzentrierte Flüssigwaschmittel sollten vor der Zugabe verdünnt werden.
- ▶ Flüssigwaschmittel verwendet man am besten mit einer Dosierkugel, die mit der Wäsche in die Waschmaschine gegeben wird.
- ▶ Wählen Sie die Programmeinstellungen gemäß den Pflegesymbolen auf allen Wäscheetiketten und gemäß der Programmtabelle sorgfältig aus.

## 10.7 Nach dem Waschen



### Hinweis: Türverriegelung

- ▶ Aus Sicherheitsgründen wird die Tür während des Waschgangs teilweise verriegelt. Das Öffnen der Tür ist nur am Ende des Programms oder nach einem korrekten Abbruch des Programms möglich (siehe Beschreibung oben).
- ▶ Bei hohem Wasserstand, hoher Wassertemperatur und während des Schleuderns ist es nicht möglich, die Tür zu öffnen; „Sperrung“ wird angezeigt.

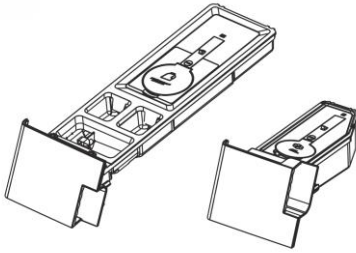
1. Am Ende des Programmdurchlaufs wird „Ende“ angezeigt.
2. Das Gerät schaltet sich automatisch aus.
3. Nehmen Sie die Wäsche so schnell wie möglich heraus, um sie zu schonen und eine weitere Faltenbildung zu vermeiden.
4. Drehen Sie das Wasser ab.
5. Ziehen Sie das Netzkabel ab.
6. Öffnen Sie die Tür, um die Bildung von Feuchtigkeit und Gerüchen zu vermeiden.  
Lassen Sie sie offen, wenn Sie die Maschine nicht verwenden.



### **Umweltverträgliche Verwendung**

- ▶ Um Energie, Wasser, Waschmittel und Zeit optimal zu nutzen, sollten Sie die empfohlene maximale Ladungsmenge verwenden.
- ▶ Überladen Sie die Waschmaschine nicht (Handbreiter Abstand über der Wäsche).
- ▶ Wählen Sie für leicht verschmutzte Wäsche das Schnell-Waschprogramm.
- ▶ Dosieren Sie jedes Waschmittel genau.
- ▶ Wählen Sie die niedrigste geeignete Waschtemperatur - moderne Waschmittel reinigen effizient unter 60°C.
- ▶ Erhöhen Sie die Standardeinstellungen nur bei starker Verschmutzung.
- ▶ Wählen Sie die maximale Schleuderdrehzahl, wenn ein Haushaltswäschetrockner verwendet wird.

12-1

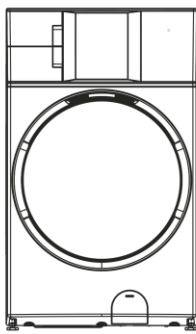


## 12.1 Reinigung der Waschmittelschublade

Achten Sie stets darauf, dass keine Waschmittelrückstände vorhanden sind. Reinigen Sie die Schublade regelmäßig (Abb. 12-1):

1. Ziehen Sie die Schublade bis zum Anschlag heraus.
2. Drücken Sie die Entriegelungstaste und nehmen Sie die Schublade heraus.
3. Spülen Sie die Schublade mit Wasser aus, bis sie sauber ist, und setzen Sie die Schublade wieder in das Gerät ein.

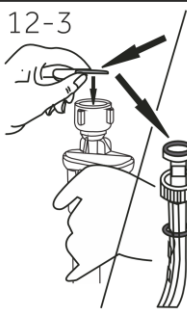
12-2



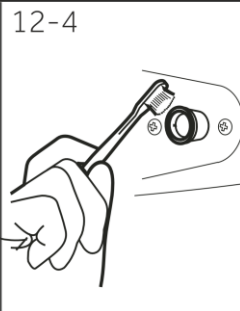
## 12.2 Reinigung der Maschine

- ▶ Ziehen Sie während der Reinigung und Wartung den Netzstecker.
- ▶ Reinigen Sie das Maschinengehäuse (Abb. 12-2) und die Gummiteile mit einem weichen Tuch und Seifenflüssigkeit.
- ▶ Verwenden Sie keine organischen Chemikalien oder ätzenden Lösungsmittel.

12-3



12-4

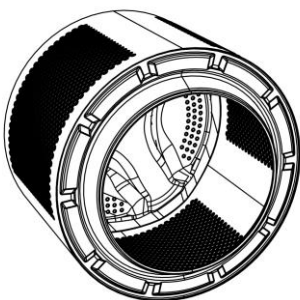


## 12.3 Wassereinlassventil und Filter des Einlassventils

Um eine Verstopfung der Wasserzufuhr durch feste Stoffe wie Kalk zu verhindern, reinigen Sie regelmäßig den Filter des Einlassventils.

- ▶ Ziehen Sie den Netzstecker und stellen Sie die Wasserversorgung ab.
- ▶ Schrauben Sie den Wasserzulaufschlauch auf der Rückseite des Geräts (Abb. 12-3) sowie am Wasserhahn ab.
- ▶ Spülen Sie den Filter mit Wasser und reinigen Sie ihn mit einer Bürste (Abb. 12-4).
- ▶ Setzen Sie den Filter ein und montieren Sie den Zulaufschlauch.

12-5



## 12.4 Reinigung der Trommel

- ▶ Entfernen Sie Fremdkörper, insbesondere Metallteile wie Stecknadeln, Münzen usw. aus der Trommel (Abb. 12-5), da sie Rostflecken und Schäden verursachen.
- ▶ Verwenden Sie zum Entfernen von Rostflecken einen chlorfreien Reiniger. Beachten Sie die Warnhinweise des Waschmittelherstellers.
- ▶ Verwenden Sie zur Reinigung keine harten Gegenstände oder Stahlwolle.



## Hinweis: Reinigen

Wasser und Strom sollten nach jedem Waschgang abgeschaltet werden. Um zu verhindern, dass der Schmutz an der Kleidung haften bleibt, sollten die Flusen auf der Zwischendichtung und dem Fenster gereinigt werden.

### 12.5 Lange Zeiträume der Nichtnutzung

Wenn das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht verwendet wird:

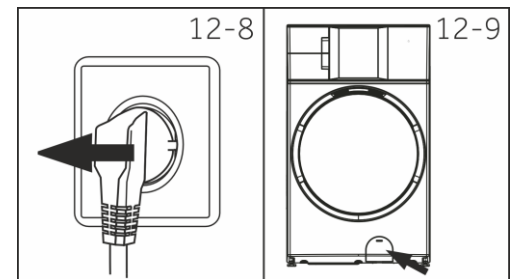
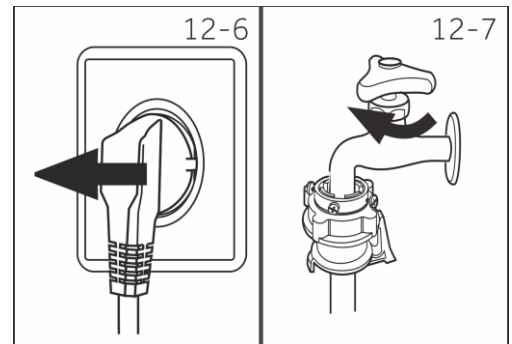
1. Ziehen Sie den Netzstecker heraus (Abb. 12-6).
2. Drehen Sie die Wasserzufuhr ab (Abb. 12-7).
3. Öffnen Sie die Tür, um die Bildung von Feuchtigkeit und Gerüchen zu vermeiden. Lassen Sie die Tür offen, wenn Sie die Maschine nicht verwenden.

Überprüfen Sie vor der nächsten Verwendung sorgfältig das Netzkabel, den Wasserzulauf und den Ablaufschlauch. Stellen Sie sicher, dass alles ordnungsgemäß installiert ist und es keine Leckagen gibt.

### 12.6 Filter der Pumpe

Reinigen Sie den Filter einmal im Monat und überprüfen Sie beispielsweise den Pumpenfilter, wenn Folgendes beim Gerät auftritt:

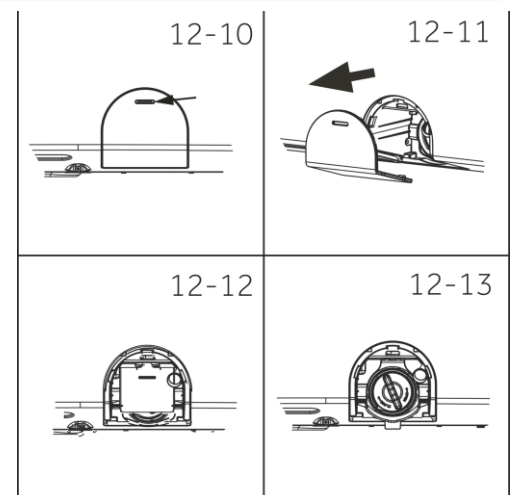
- Das Wasser läuft nicht ab.
- Das Gerät schleudert nicht.
- Das Gerät verursacht ungewöhnliche Geräusche beim Betrieb.



## WARNUNG!

Verbrühungsgefahr! Das Wasser im Pumpenfilter kann sehr heiß sein! Bevor Sie etwas unternehmen, stellen Sie bitte sicher, dass das Wasser abgekühlt ist.

1. Führen Sie einen einmaligen Schleudervorgang durch, um die Trommel zu entleeren und sicherzustellen, dass sich kein Wasser in der Trommel befindet.
2. Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker (Abb. 12-8).
3. Öffnen Sie die Serviceklappe. Sie können entweder einen Schraubenzieher verwenden (Abb. 12-10). Halten Sie die Wartungsklappe unter der Hand und ziehen Sie sie gleichzeitig heraus (Abb. 12-11).
4. Ziehen Sie das Ablenkblech nach unten und stellen Sie einen Behälter darunter (Abb. 12-12). Schrauben Sie den Pumpenfilter gegen den Uhrzeigersinn ab und entfernen Sie ihn (Abb. 12-13).
5. Den Pumpenfilter vorsichtig reinigen, z. B. unter fließendem Wasser.
6. Befestigen Sie ihn wieder sorgfältig.
7. Schließen Sie die Wartungsklappe.





## VORSICHT!

- ▶ Die Dichtung des Pumpenfilters muss sauber und unversehrt sein. Wenn der Deckel nicht ganz fest angezogen ist, kann Wasser austreten.
- ▶ Der Filter muss an seinem Platz sein, anderenfalls kann es zu Leckagen kommen.

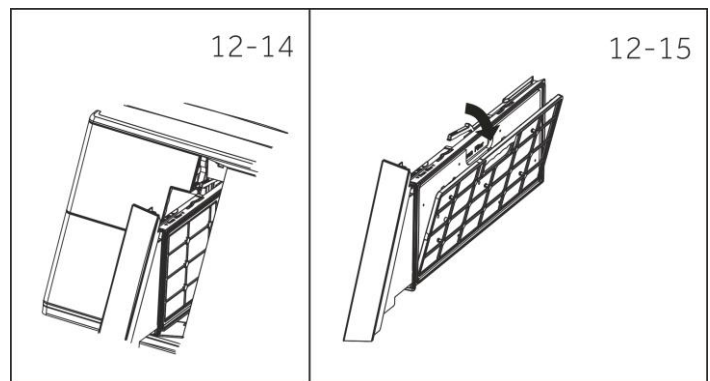
## 12.7 Trocknungsfilter



### Hinweis:

- ▶ Ziehen Sie vor der Reinigung und Wartung den Netzstecker aus der Steckdose.
- ▶ Bauen Sie die Komponenten nach der Reinigung und Wartung in umgekehrter Reihenfolge wieder ein.

1. Ziehen Sie den Trocknungsfilter bis zum Anschlag heraus, drücken Sie die Entriegelungstaste und nehmen Sie den Trocknungsfilter heraus. (Abb. 12-14).
2. Entfernen Sie Verunreinigungen aus dem Trocknungsfilter.
3. Entfernen Sie den Filterschwamm und reinigen Sie ihn unter fließendem Wasser (Abb. 12-15).
4. Setzen Sie den Trocknungsfilter wieder zusammen und installieren Sie ihn wieder an der Waschmaschine.



### Hinweis:

- ▶ Es WIRD empfohlen, den Trocknungsfilter nach jedem Trocknungszyklus zu reinigen.
- ▶ Ihr Gerät fordert Sie am Ende jedes Trocknungszyklus auf, den Trocknungsfilter zu reinigen.
- ▶ Betreiben Sie das Gerät nicht ohne einen Trocknungsfilter.
- ▶ Achten Sie beim Aus- und Einbau des Trocknungsfilters darauf, dass er zentriert und eben ist.
- ▶ Es wird empfohlen, den Trocknungsfilter nach jedem Trocknungszyklus zu reinigen.
- ▶ Scharfe Kanten - Um die Verletzungsgefahr zu verringern, sollten Sie beim Reinigen der Lamellen des Kondensators oder des Verdampfers vorsichtig vorgehen.



Viele auftretende Probleme können auch ohne besondere Fachkenntnisse selbst gelöst werden. Im Falle eines Problems überprüfen Sie bitte alle gezeigten Möglichkeiten und befolgen Sie die unten stehenden Anweisungen, bevor Sie sich an den Kundendienst wenden. Siehe KUNDENDIENST.



## WARNUNG!

- ▶ Schalten Sie das Gerät vor der Wartung aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- ▶ Elektrogeräte sollten nur von qualifizierten Elektrofachleuten gewartet werden, da unsachgemäße Reparaturen erhebliche Folgeschäden verursachen können.
- ▶ Ein beschädigtes Netzkabel sollte nur vom Hersteller, seinen Kundendienst oder ähnlich qualifizierte Personen ausgetauscht werden, um eine Gefahr zu vermeiden.

### 13.1 Fehlersuche mit Display-Code

Problem	Ursache	Lösung
CLr FLtr	• Fehler beim Abpumpen	• Prüfen Sie, ob die Ablasspumpe blockiert ist.
E2	• Fehler beim Verriegeln	• Schließen Sie die Tür richtig.
E5	• Ausgangsbedingungen sind nicht erfüllt	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
E4	• Fehler beim Wassereinlass	• Stellen Sie sicher, dass der Wasserhahn vollständig geöffnet ist und der Wasserdruck normal ist. • Überprüfen Sie die Installation des Ablaufschlauchs.
E12	• Feuchtigkeitsanteil zum Trocknen zu hoch	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
E61	• Trocknungsfilter ist nicht korrekt installiert	• Bitte prüfen Sie, ob der Trocknungsfilter richtig installiert ist.
E8	• Wasserstand in der Trommel zu hoch	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
Eb	• Wäsche eingeklemmt	• Prüfen Sie, ob Kleidung eingeklemmt ist, stecken Sie die Kleidung richtig in die Trommel, bevor Sie das Programm starten.
EU	• Fehler der Software	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
F3	• Erkennung der Wassertemperatur	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
F4	• Störung des Wassererhitzers	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
F7	• Störung des Motorsystems	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
F9	• Erkennung der Trocknungstemperatur	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
FA	• Sensor zur Erfassung des Wasserstands	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
F31	• Störung des NTC1-Sensors	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
F34	• Störung des NTC4-Sensors	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
Fb	• Überlauffehler	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
FCT	• Die Kommunikation mit dem ACC-Modul ist gestört	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
F35	• Störung des NTC5-Sensors	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
FC0	• Kommunikationsbusfehler	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.

FC1	• Kommunikation des Motorantriebsmoduls	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
FC2	• Kommunikation des Leistungsantriebsmoduls	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
FC3	• Störung des Trocknungsmoduls	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
FC6	• Störung der Gebläsekommunikation	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
FCD	• Kommunikation mit dem Kompressor	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
FCU	• Kommunikation der Display-Platine	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
Nd	• Kein Modell ausgewählt	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
FH	• Drahtloses Kommunikationsmodul	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
FE	• Störung des Trocknungsgebläsesystems	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
FD	• Störung der Trocknungsheizung	• Wenden Sie sich an den Kundendienst.
Sperre	• Wasserstand, Temperatur oder Umdrehungsgeschwindigkeit erfüllen nicht die Bedingungen zum Öffnen der Tür.	• Öffnen Sie die Waschmaschinentür erst, wenn das Wasser vollständig abgelassen ist, die Trommel sich nicht mehr dreht oder die Temperatur auf die angegebene Temperatur gesunken ist.

## 13.2 Fehlersuche ohne Display-Code

<b>Problem</b>	Die Waschmaschine funktioniert nicht.
<b>Ursache</b>	a. Das Programm ist noch nicht gestartet. b. Die Tür ist nicht richtig geschlossen. c. Die Maschine wurde nicht eingeschaltet. d. Stromausfall. e. Die Kindersicherung ist aktiviert.
<b>Lösung</b>	a. Überprüfen Sie das Programm und starten Sie es. b. Schließen Sie die Tür richtig. c. Schalten Sie die Maschine ein. d. Überprüfen Sie die Stromversorgung. e. Deaktivieren Sie die Kindersicherung.

<b>Problem</b>	Die Maschine entleert sich, während sie befüllt wird.
<b>Ursache</b>	a. Die Höhe des Ablaufschlauchs liegt unter 80 cm. b. Das Ende des Ablaufschlauchs könnte ins Wasser reichen.
<b>Lösung</b>	a. Stellen Sie sicher, dass der Ablaufschlauch richtig installiert ist. b. Stellen Sie sicher, dass sich der Ablaufschlauch nicht im Wasser befindet.

<b>Problem</b>	Die Waschmaschine wird nicht mit Wasser gefüllt.
<b>Ursache</b>	a. Kein Wasser. b. Der Zulaufschlauch ist geknickt. c. Der Filter des Zulaufschlauchs ist verstopft. d. Der Wasserdruck beträgt weniger als 0,03 MPa. e. Die Tür ist nicht richtig geschlossen. f. Ausfall der Wasserversorgung.
<b>Lösung</b>	a. Überprüfen Sie den Wasserhahn. b. Überprüfen Sie den Zulaufschlauch. c. Reinigen Sie den Filter des Zulaufschlauchs. d. Überprüfen Sie den Wasserdruck. e. Schließen Sie die Tür richtig. f. Stellen Sie die Wasserversorgung sicher.

<b>Problem</b>	Fehler bei der Entleerung.
<b>Ursache</b>	a. Der Ablaufschlauch ist verstopft. b. Der Pumpenfilter ist verstopft. c. Das Ende des Ablaufschlauchs liegt höher als 100 cm über dem Boden.
<b>Lösung</b>	a. Reinigen Sie den Ablaufschlauch. b. Reinigen Sie den Pumpenfilter. c. Stellen Sie sicher, dass der Ablaufschlauch richtig installiert ist.

<b>Problem</b>	Der Betrieb stoppt vor Beendigung des Waschprogramms.
<b>Ursache</b>	a. Wasser- oder Stromausfall.
<b>Lösung</b>	a. Überprüfen Sie die Strom- und Wasserversorgung.

<b>Problem</b>	Übermäßiger Schaum schwimmt in der Trommel und/oder in der Waschmittelschublade.
<b>Ursache</b>	a. Das Waschmittel ist nicht geeignet. b. Übermäßiger Gebrauch von Waschmittel.
<b>Lösung</b>	a. Überprüfen Sie die Waschmittelempfehlungen. b. Reduzieren Sie die Menge an Waschmittel.

<b>Problem</b>	Das Schleudern schlägt fehl.
<b>Ursache</b>	a. Ungleichgewicht der Wäsche.
<b>Lösung</b>	a. Überprüfen Sie die Maschinenladung und die Wäsche und führen Sie erneut ein Schleuderprogramm durch.

<b>Problem</b>	Waschmittlrückstände befinden sich auf der Wäsche.
<b>Ursache</b>	a. Unlösliche Partikel des Waschmittels können als weiße Flecken auf der Wäsche zurückbleiben.
<b>Lösung</b>	a. Führen Sie eine zusätzliche Spülung durch. b. Versuchen Sie, die Partikel aus der trockenen Wäsche zu bürsten. c. Wählen Sie ein anderes Waschmittel.

<b>Problem</b>	Die Wäsche hat graue Flecken.
<b>Ursache</b>	a. Verursacht durch Fette wie Öle, Cremes oder Salben.
<b>Lösung</b>	a. Behandeln Sie die Wäsche mit einem Spezialreiniger vor.

<b>Problem</b>	Starke Vibrationen beim Schleudern.
<b>Ursache</b>	a. Nicht alle Transportbolzen wurden entfernt. b. Das Gerät steht nicht stabil. c. Die Maschine ist nicht richtig beladen.
<b>Lösung</b>	a. Entfernen Sie alle Transportbolzen. b. Achten Sie auf einen festen Untergrund und eine ebene Fläche. c. Prüfen Sie das Gewicht und das Gleichgewicht der Beladung.

<b>Problem</b>	Der Betrieb wird für einen bestimmten Zeitraum unterbrochen.
<b>Ursache</b>	a. Das Gerät zeigt einen Fehlercode an. b. Problem aufgrund des Beladungsmusters. c. Das Programm weicht die Wäsche ein.
<b>Lösung</b>	a. Prüfen Sie die Display-Codes. b. Reduzieren Sie die Beladung oder passen Sie sie an. c. Brechen Sie das Programm ab und starten Sie es erneut.

<b>Problem</b>	Automatische Einstellung der Waschzeit.
<b>Ursache</b>	a. Die Dauer des Waschprogramms wird angepasst.
<b>Lösung</b>	a. Das ist normal und beeinträchtigt die Funktionalität nicht.

<b>Problem</b>	Unbefriedigendes Waschergebnis.
<b>Ursache</b>	a. Der Verschmutzungsgrad stimmt nicht mit dem gewählten Programm überein. b. Die Waschmittelmenge war nicht ausreichend. c. Die maximale Ladung wurde überschritten. d. Die Wäsche war ungleichmäßig in der Trommel verteilt.
<b>Lösung</b>	a. Wählen Sie ein anderes Programm aus. b. Wählen Sie das Waschmittel nach dem Grad der Verschmutzung und nach den Herstellerangaben aus. c. Reduzieren Sie die Ladung. d. Legen Sie die Wäsche lose in die Maschine.

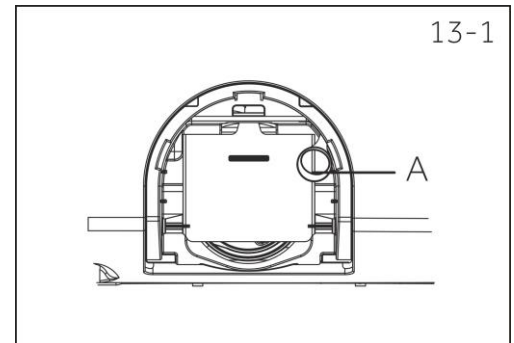
Sollten die Fehlermeldungen trotz der getroffenen Maßnahmen erneut auftreten, schalten Sie das Gerät aus, trennen Sie es von der Stromversorgung und wenden Sie sich an den Kundendienst.

## 13.3 Im Falle eines Stromausfalls

Das aktuelle Programm und seine Einstellung werden gespeichert. Sobald die Stromversorgung wiederhergestellt ist, wird der Betrieb wieder aufgenommen.

Bei einem Stromausfall während des Programmbetriebs wird die Türöffnung mechanisch blockiert. Wenn die Wäsche entnommen werden soll, darf der Wasserstand in der Glastür nicht sichtbar sein. - Verbrühungsgefahr!

- ▶ Reduzieren Sie den Wasserstand gemäß dem Kapitel „Pflege und Reinigung – Pumpenfilter“.
- ▶ Ziehen Sie den Hebel (A) unter der Wartungsklappe (Abb. 13-1), bis die Tür entriegelt wird.
- ▶ Befestigen Sie alle Teile und schließen Sie die Serviceklappe.



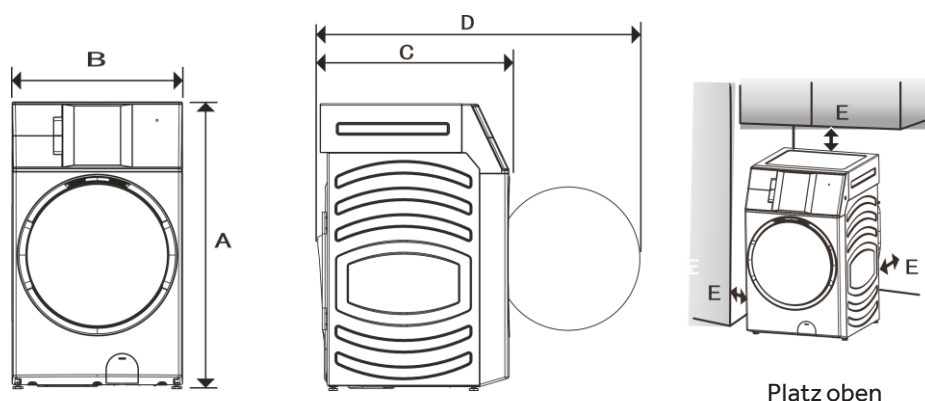
### **Hinweis: Entriegeln Sie die Tür**

Wenn sich die Waschmaschine in einem sicheren Zustand befindet (das heißt unterhalb des Wasserstands unter dem Fenster entlang eines bestimmten Abstands, Trommeltemperatur unter 55 °C, die innere Trommel hat sich nicht gedreht), kann die Tür der Maschine entriegelt werden.

### 14.1 Zusätzliche technische Daten

HWD180-BD12LGNU1	
Abmessungen (HxBxT in mm)	1186x711x813
Spannung in V	220-240V~/50Hz
Stromstärke in A	10
Max. Leistung in W	2000
Wasserdruck in MPa	$0.03 \leq P \leq 1$
Nettogewicht in kg	145

### 14.2 Abmessungen des Produkts



Platz oben

PRODUKTABMESSUNGEN	HWD180-BD12LGNU1
A Gesamthöhe des Produkts mm	1 186
B Gesamtbreite des Produkts mm	711
C Gesamtbreite des Produkts (bis zum Hauptbedienfeld) mm	813
D Tiefe der geöffneten Tür mm	1 372
E Mindestabstand der Tür zur angrenzenden Wand mm	400

Hinweis: Die genaue Höhe Ihrer Waschmaschine hängt davon ab, wie weit die Füße von der Basis der Maschine entfernt sind. Der Raum, in dem Sie Ihre Waschmaschine installieren, muss mindestens 40 mm breiter und 20 mm tiefer sein als die Abmessungen der Maschine.



# Haier



FR

**Cet appareil  
se recycle**

REPRISE  
À LA LIVRAISON



OU

À DÉPOSER  
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER  
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR

